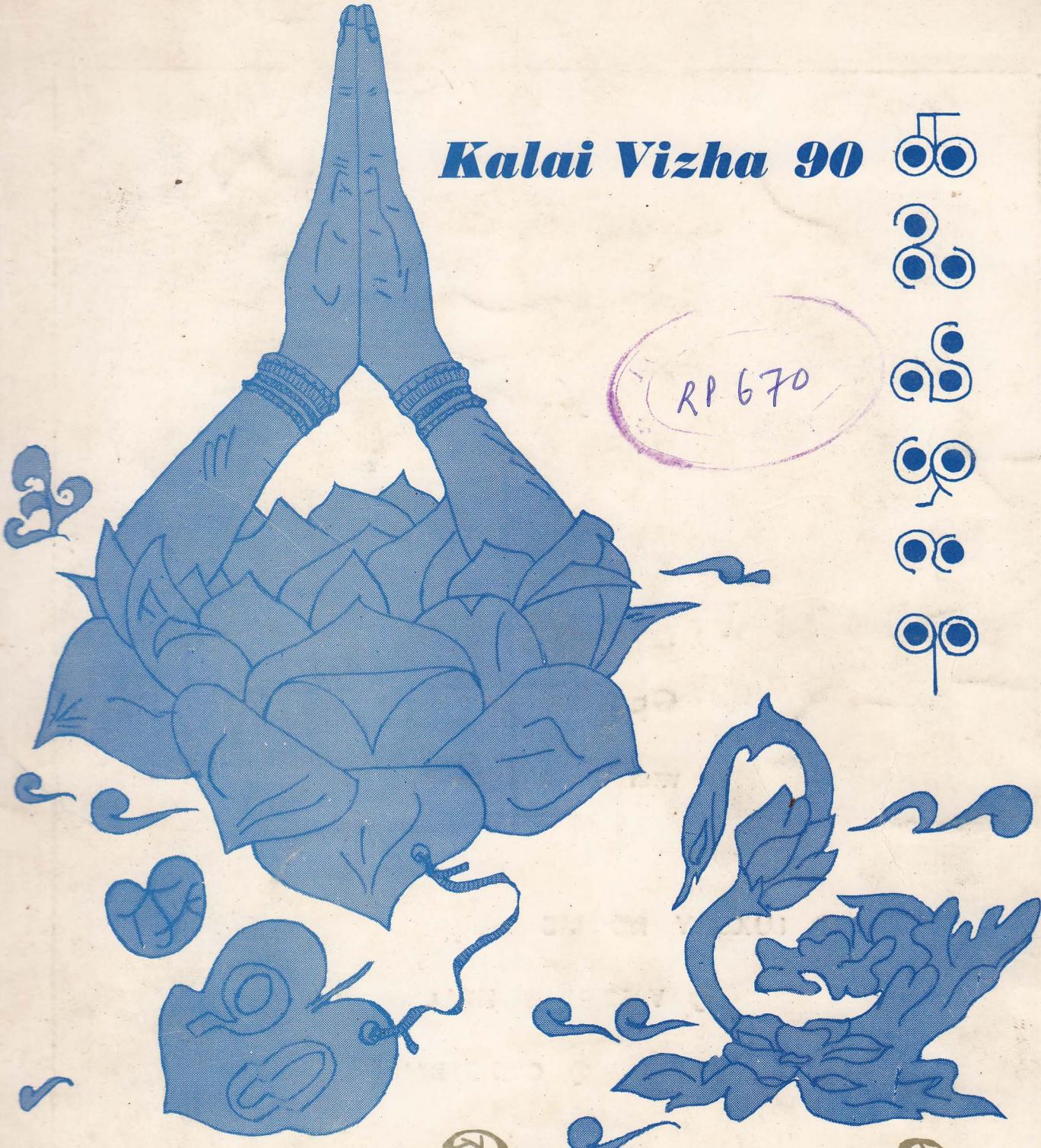


Kalai Vizha 90



தின்முறையும்

'With Best Compliments

from

Hotel Vegelands (Pvt) Ltd.

Opening Soon

With The Facilities of

● **LUXURY ROOMS**

● **WEDDING HALL**

● **CONFERENCE HALL**

No. 26, Palmarah Mawatha,

Colombo-3.

சமர்ப்பணம்

எங்கள் தமிழ்த்தாய் என்றும் மகிழ்ந்திட
மங்காத்தமிழின் மகிமை தனையே
சுந்தரத்தமிழில் சுதி குறைவின்றி
அங்கம் குளிர் அள்ளித் தருகின்ற
அன்னை தமிழின் அழகினைப் படைத்திடும்
உங்கள் தாள்களில் எங்கள் “தமிழ்நயம்.



ஸ்ரோயல் கல்லூரி
தமிழ் இலக்கிய மன்றம் நடாத்தும்
கலை விழா '90



காலம்: 24-11-90 சனிக்கிழமை மாலை 4 மணி

இடம்: புநிய கந்திரேசன் மண்டபம்

★ இதழாசிரியர்கள் : வையாபுரி அரவிந்தன்
★ சபாபதி செந்தில்குமரன்

Royal College

Tamil Literary Association

Presents

Kalai Vizha '90

on Saturday the 24th of November

at the New Kathiresan Hall

starting at 4 P. M.

Souvenir Editors: VAIYAPURI ARAVINTHAN
SABAPATHY SENTHIL KUMARAN

தமிழ் வாழ்த்து

வாழ்க நிரந்தரம் வாழ்க தமிழ் மொழி
வாழிய வாழியவே!

வான மனத் தனைத்தும் அளத்திடும்
வண்மொழி வாழியவே!

ஏழ்கடல் வைப்பினும் தன் மணம் வீசி
இசை கொண்டு வாழியவே!

எங்கள் தமிழ்மொழி! எங்கள் தாய்மொழி!
என்றென்றும் வாழியவே!

COLLEGE SONG

- (1) Thy spirit First to life awoke
In eighteen hundred and thirty five:
Beneath the sway of Marsh and Boake,
Thenceforth did Lanka's learning thrive
Refrain
School where our fathers learnt the way before us,
Learnt of books and learnt of men, Through thee we'll do the same
True to our watch word "Disce Aut Discede",
We will learn of books and men, and learn to play the game
- (2) Within thy shade our fathers trod
The path that leads to 'man's estate:
They have repaid the debt they owed
They kept thy fame inviolate
- (3) And we their loyal sons now bear
The torch, with hearts as sound as oak;
Our Lusty throats now raise a cheer,
For Hartley, Harward, Marsh and Boake.



தமிழ்நயம் தந்தோர் பார்வையில்

‘தென்றல் அமர்ந்து வரத் தேர் எதுவும் தேவையில்லை’ அதுபோல் தித்திக்கும் தேன்தமிழின் இனிமை பற்றி இங்கு விளக்கமளிப்பது அவசியமற்றதன்றோ? சுந்தரத் தமிழ்க் கலைகளின் இந்தீர ஜாலங்களையெல்லாம் மேடையேற்றும் நோக்குடன் எம்மாணவர் இத் தமிழ்க்கலாச்சாரத் திருவிழாவாம் கலைவிழாவை தங்கள் முன் சமர்ப்பித்துள்ளனர். அதன் ஒரு அங்கமாக தங்கள் கரங்களில் தவழ்வது இத் ‘தமிழ்நயம்’ சிறியோரெம் முயற்சியில் ஏற்படும் குறைகள் பொறுப்பதும் உங்கள் கடன்னிறோ?

கடந்த ஆண்டில் இம்மலர் மலர்ந்து மணம்பரப்புவது நாட்டு நிலைமை காரணமாக எங்கள் முயற்சிகள் மீறி நடைபெறாது போனதையிட்டு உண்மையிலேயே வருத்தப்படுகிறோம். இம்முறை மலரும் இந்துஸ்தினி இடைவெளி ஏதுமின்றி, தொடர்ந்து மலரும் என உறுதி கூறுவதில் இறுமாப் பெய்துகிறோம்.

சங்கத் தமிழின் சிறப்பையும், தமிழால் வளம் பெற்ற தமிழன் தன் வாழ்வின் வளப்பையும் எம் தமிழ் மன்றம் ‘தமிழ்நயமரிய்’ எழுத்திலே வழக்கும் பொறுப்பை எம் தோளில் சுமத்தியதையிட்டு பெருமைப்படுகிறோம். அதற்காக ஆசிரியர்களுக்கு நன்றி கூறக் கடமைப்பட்டுள்ளோம்.

● என்றும் போல் இன்றும் நாம் வேண்டுவது உங்கள் ஆன்பும் ஆசிர்வாதமுமே.

வையாபுரி அரவிந்தன்.

சபாபதி செந்தில்குமரன்.



The Message from the Principal

I am happy to contribute a message this year too, to the Souvenir "Thamil Nayam" being brought out on the occasion of the "Kalai Vizha-90". This programme is the culmination of all activities conducted annually by the Tamil Literary Association of Royal College. This kind of event is a must in a School, in order to promote and highlight the creative talents, and abilities of students, in the Literary and Aesthetic fields. They are also given the opportunity to develop their sense of responsibility, leadership and organisational skills and further, fosters among them a much-needed interest in culture and the Fine-Arts. This helps the students to become more balanced and better-adjusted personalities.

I take this opportunity to congratulate the teachers in-charge for their able support to make this event a success, and wish them all the best for the future.

B. Suriarachchi,
Principal, Royal College.



வினா கேள்வி

திருப்பான் கல்லூரிகளில் ஒன்றாக விளக்கும் கொழும்பு நோயல் கல்லூரியின் 90 ம் ஆண்டுக்கான கலைஞர் சிறப்பாக நடக்கவிருப்பதை அறிந்து பெருமகிழ்ச்சி அடைகின்றேன். நோயல் கல்லூரி மும்மொழிப் பாடசாலைகளில் சிறந்தவாரு பாடசாலையாக வளங்குவது மாத்திரமல்லாமல், மாணவ இலக்கிய மன்ற அமைப்புக்களை அமைத்து, மாணவர்களின் பிற செயல்திறன் நடவடிக்கைகள் ஊடாக அவர்களின் உள்பாட்டுத் திறனை வளர்ப்பதற்கு செய்கின்ற முயற்சி சிறப்பானதோரு அம்சமாகும்.

மேற்படி இலக்கிய மன்றம் 10 ம் ஆண்டுக்கான வருடாந்த கலைஞரை இம்மாதம் 24 ந் திங்டி புதிய கதிரேசன் மண்டபத்தில் அரங்கேற்றுவது மனதுக்கு இனியதோர் நற்செய்தியாகும். இம் மாணவர்களுடைய விடா முயற்சியும் தமிழ் வளர்க்கும் தனிச் சிந்தையும் கண்டு நான் பெருமிதம் கொள்கின்றேன். அவர்களுடைய இலக்கிய மன்றம் என்றும் நின்று வாழ்க வளர்க என வாழ்த்துவதுடன் அவர்களுடைய கலைஞர் நிகழ்ச்சி சிறப்புற நடைபெற எனது ஆசிகள் பல.

பி. பி தேவராஜ்

இந்துசமய, கலாசார, தமிழ் அலுவல்கள் இராஜாங்க அமைச்சர்.

சிறப்பு அதிதியின் செய்தி

நோயல் கல்லூரியின் தமிழ் இலக்கிய மன்ற மாணவர்கள் முத்தமிழுக்கு விழாவெடுக்கும் செய்தி கேட்டு பெரு மகிழ்ச்சி அடைகிறேன். இவ்விழா பெரு வெற்றிபெற உள்ளார வாழ்த்துகிறேன். அவ்வைக்காலங்களில் தமிழ் கலை இலக்கிய பண்பாட்டு வளர்ச்சிக்கான பணிகளில் சுற்றே மந்துமடைந்து காணப்பட்ட திலையில் இவ்வாறான கலை முயற்சி முக்கியத்துவம் பெறுகிறது. எனவே இத்தகைய பணிக்கு சமூக வளர்ச்சியில் ஆர்வமுடையோரும் பெற்றோர்களும் ஆசிரியர்களும் ஊக்கமும் ஒத்துழைப்பும் நல்கவேண்டியது அவசியமாகும்.

இன்றைய இளைஞர்கள் மத்தியில் இயல்பாகக் காணப்படுகின்ற பல வேறு ஆற்றல்களையும், திறமைகளையும் வெளிக்கொணர்வதற்கும் தகுந்த அரங்குகளை ஏற்படுத்திக் கொடுப்பது பாடசாலை நீர்வாகத்தின் முக்கிய பணியாகும். இவ்வாற்றல்களையும் திறன்களையும் இங்கண்டு அவற்றை மேம்படுத்துவதில் சமுதாய நிறுவனங்களுக்கு முக்கிய பொறுப்பு உண்டு. இதனை கருத்திற்கொண்டு சமுதாய தலைவர்களும் கல்வி நீர்வாகிகளும் பாடசாலை அதிபர்களும், ஆசிரியர்களும் செயலாற்ற வேண்டும்.

இவ்வகையில் நோயல் கல்லூரி நீர்வாகம் ஏற்படுத்தித் தத்திருக்கின்ற அரங்கினை மாணவர்கள் திறம்பட பயன்படுத்துதல் வேண்டும்.

“தமிழ் எங்கள் பிறவிக்குத் தாய்” என்றான் பாரதிதாசன். அந்தத் தாய்த் தமிழின் வளர்ச்சிக்கு தன்னால் இயன்றவரை பணி செய்வது தமிழ்த் தாயின் புதல்வர்களின் கடப்பாடாகும். மாணவர்களின் உள்ளத்திலே தமிழின் இனிமையை பெருமையை, சிறப்பை உணர்த்துவதற்கு நல்ஜதோரு அரிய வாய்ப்பாக இதுபோன்ற கலைவிழாக்கள் அமைகின்றன. நோயல் கல்லூரி தமிழ் மாணவர்கள் இந்த கலைவிழா முயற்சியின் மூலம் தமது இக் கடமையை சிறப்பாகச் செய்துள்ளனர். அவ்வரிய முயற்சி சிறப்புற வெற்றிபெற வாழ்த்துகிறேன்.

கோ. சந்திரசேகரம்

தலைவர், சமூக வினாக்களை கல்வியியல் துறை,
கொழும்பு பல்கலைக்கழகம்.

பொறுப்பாசிரியையின் ஆசியுரை

அன்புடையீர்!

த மிழுக்கும் தமிழ்க்கலைக்கும் விழா எடுக்கும் இந்நாளில் எம் மாணவக் கலைஞர்களின் எதிர்காலம் இனிதாக இருக்கட்டும், எனும் வாழ்த்துடன் என் ஆசியுரையை ஆரம்பிப்பதில் பேருமகிழ்வு அடைகின்றேன்.

இயல், இசை, நாடகம் எனும் முத்தமிழையும் வளர்ப்பதே எம் மன்றத்தின் தலையாயநோக்கம். இதற்காக கட்டுரைப் போட்டிகள், நாவன்மைப் போட்டிகள், இல்லங்களுக்கிடையிலான விவாதப் போட்டிகள், என்பன நடாத்தப்பட்டு பரிசுகளும் வழங்கப்படுகின்றன. மாணவர் மத்தியில் இசைத்தமிழையும் நாடகத்தமிழையும் வளர்க்கும் எம்முயற்சிகளை நீங்கள் இன்று இக்கலை விழாவில் காண்பீர்கள்.

கூத்து, சங்கீதம், பரதம் முதலாய் பாரம்பரிய தமிழ்க்கலைகள் கற்கும் மாணவர் கூட்டம் அருகிக் கொண்டே வருகிறது. இது தோடர்பாக அனைத்துத் தமிழ் கூறு நல்லுலகத் தலைவர்களும் தங்கள் கவனத்தைச் சேலுத்த வேண்டும் என்பதே எனது பேரவாவாகவுள்ளது.

என்னற்ற இன்னல்களுக்கு மத்தியில் எம்மாணவ மணிகளின் முத்தமிழுக்கு முடிகுட்டும் மற்றுமொரு முயற்சியில் மலர்ந்த இக்கோலாகலக் கலைவிழா இனிதே நிறைவூற என் ஆசிகள் அவர் தம் முயற்சிகளின் குற்றங்குறைகளை மாசற்ற மனதுடன் மன்னிக்குமாறு வேண்டுகிறேன்.

திருமதி. பி. சி. தம்பாப்பிள்ளை.

பொறுப்பாசிரியை

தமிழ் இலக்கிய மன்றம்.

FOR ALL YOUR TRAVEL REQUIREMENTS IN SRI LANKA

- AIRLINE TICKETING-LATA AGENT.
- HOTEL RESERVATIONS.
- PACKAGE TOURS FOR TOURISTS.
- TRANSPORTATION.
- INLAND TOURS FOR SRI LANKANS.

CONTACT THE RELIABLE, EFFICIENT, COURTEOUS

Travel Service

George Steuarts Travel Intl. Ltd.

'Steuart House'

45, Janadhipathi Mawatha,

P. O. Box: 151,

Colombo.

A. MEMBER OF THE GEORGE STEUART GROUP OF COS

(Business established in 1835)

Telephone: 26795/24315/26411-5

Telex: 21297/21952 Steurt CE

Cables: Steuartours Colombo

Fax: 447974

TELEPHONE : 240808

With Best Compliments

With Best Compliments

HOTEL RESERVATIONS

TRANSPORTATION

• SRI LANKAN TOURS •

வினாக்கள் முதலாவது விடைகள்

George Sonnenschein

Scenarist House

SRI PRASAD TRADERS

Importers & General Merchants

15, Old Butcher Street,

Colombo - II.

TELEPHONE : 540808

With Best Compliments

வீந்தியில் விளையாடிய விதி

எங்கள் கல்லூரி 3 ம் ஆண்டு மாணவன் மகேசபாலன்
மழூரன் அவர்கள் 25.08.1990 அன்று அகால மரணம்
அடைந்ததையிட்டு எமது இலக்கிய மன்றத்தின்

கண்ணீர் அஞ்சலி!

மழூரா!

எத்தனை குழந்தைகள் என்னால் உயர்ந்தனர்
எத்தனை குழந்தையால் யானும் உயர்ந்தேன்
-அப்பொழுதெல்லாம்

இறுமாப்புற்று இறும்புதெய்தேன்
அத்தனை மகிழ்வும், உன் அகால மரணத்தால்
-தொக்கென இழந்தேன்

உன்னால் நானும், என்னால் நீயும்
உயர்ந்து நிற்க நான் கண்ட கனவு
-நனவுருப் பெறாது

கனவாய் முடிந்தது.
மண்ணில் மரணம் யாவருக்கும் இயற்கை.
-ஆனால்

உந்தன் மரணம் இங்கொரு செயற்கை.
உன்னை இழந்ததால் உள்ளம் உருகி
உதிரக் கண்ணீர் ஒயாது வடிக்கும்
“றோயல்” அன்னையின் ஆழந்த துயரங்கள்
ஆத்ம சாந்திக்காய் அனுதின வேண்டுதல்கள்!

Colombo - 6. TELEPHONE : 500748, 501341

With Best Compliments

of
from



PUSHPA & CO.
R. VASUDEVAM & CO. LTD.

REGISTERED GOVERNMENT TRANSPORTERS
DISTRIBUTORS OF VARIOUS TRADES AND MANUFACTURE MERCHANTS &
MANUFACTURERS OF IRON & STEEL WIRE NAILS.

V. J. S. GROUP

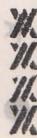
70, KREERIYA PATHA,
41, Vivekananda Road,

(BLOEMENDAL ROAD)
Colombo - 6.
COLOMBO 13

PHONES : TELEPHONE : 500748, 501341, 28842.

With Best Compliments

From



PUSHPA & CO.

REGISTERED GOVERNMENT TRANSPORTERS

A.L.S. GROUP

162, WOLFENDHAL STREET,

COLOMBO - 13.

TELEPHONE : 432279



With Best Compliments വിക്കാസ്

‘காலத்தில் மூன்று வருடங்கள்’ என்பதுபோன்றும் சில நூற்று வருடங்கள் என்றும் அமைகின்றன. இது காலத்தில் மூன்று வருடங்கள் என்றும் அமைகின்றன. 23

புதித் தமிழ்நாட்டின் மூலம் கொண்டு வருகிறதோ அதை விரிவாக விடுவது என்று பொருளாக விடுவது ஆகும். புதித் தமிழ்நாட்டின் மூலம் கொண்டு வருகிறதோ அதை விரிவாக விடுவது என்று பொருளாக விடுவது ஆகும்.

N. VAI THIHLINGAM & CO. LTD.

DISTRIBUTORS OF 'RIVER' BRAND CALVANISED SHEETS, HARDWARE MERCHANTS &
MANUFACTURERS OF BARBED WIRE WOODSCREWS & WIRE NAILS.

70, K. CYRIL C. PERERA MAWATHA,

(BLOEMENDHAL ROAD)

COLOMBO - 13.

PHONES : (Office & Sales Dept) 433143 - 5, 27669, 28842.

With Best Compliments

From



PUSHPA & CO.
LALITHA JEWELLERS LTD.

Lalitha Jewellers (Private) Limited
MANUFACTURERS OF BARBED WIRE MWOODSCREWS & WIRE NAILS.

60, Sea Street, Colombo-11.

Sri Lanka.

TELEPHONE : 422300, 546886, 24780



செயலாளர் அறிக்கை

மங்கி, மயங்கி, மலர்ந்தும் மலராது நின்ற மன்றத்தின் மறுமலர்ச்சிக்கு வித்திடும் வியத்தகு பொறுப்பு இந்த இளைய தோள்களில் சுமத்தப்பட்ட நிமிடமுதல் தண்டகள் பலவந்தும் தயங்காது, தமிழ்வளர்க்கும் தாசமது தணியாது எங்கள் கலைப்பயணம் தொடர்ந்தது தொடர்கிறது.

சுராண்டு இடைவெளிக்குப் பின் கட்டுஞர், நாவன்மை, இல்லங்களுக்கிடையிலான விவாதப் போட்டிகளைப்பன் இவ்வாண்டு இனிதே நிறைவூற்றன. புதியதோர் விவாத அணி புதுத் திறமைகளைப் பரிமளித்து புத்துணர்ச்சியுடன் அரங்கேறியது.

'கொழும்பு மகளிர் கல்லூரியினால்' மீஸப்புதுப்பிக்கப்பட்ட விவாத அட்டவணை, எம்மால் மீஸப் புதுப்பிக்கப்பட்ட திருக்குடும்பக் கண்ணியர்மட விவாத அட்டவணை, இவை இவ்வாண்டு மன்றத்தின் இனிய அநுபவங்கள்.

புனித பிரிஜிட்ஸ் கண்ணியர் மடம் தலது தமிழ்த்தினத்தில் எம்மி லோரு விவாதியின் திறமை அரங்கேற அழைத்தது. புனிதப் பேதுருக் கல்லூரியும் தன் விவாதத் தோடருக்கான அழைப்பதனை விடுத்த போதிலும் தவிர்க்க முடியாத காரணங்களால் எம்மால் தோடரில் கலந்து கொள்ள முடியவில்லை. நன்றிகளை இந்த நல்லிதழில் தீட்டுகிறேன்.

இது தவிர, தக்கள் கலை, கலைாரர் சிமாக்களில் எம் மன்றப் பிரதிநிதிகளின் பங்களிப்பை ஏற்ற அளவிற்குத் தமிழ் இதயங்களையும் அன்புடன் நினைவு கூர்கின்றேன். எங்கு எவரால் தமிழ் வளர்க்கும் முயற்சி கன் மேற்கொள்ளப்பட்டாலும், அங்கு அதற்கு ஆதரவு தருவதில் இன்று போல் என்றும் எம்மன்றும் முன்னிற்குமேன்பதில் எள்ளளவுமில்லை சந்தேகம்.

இறுதியாக, எத்தனையோ எதிர்ப்புச்சன், ஏமாற்றங்கள், எதிர் பார்ப்புகளுக்கு மத்தியில் சுராண்டு இருள்தனகை கிழித்தெறிந்து ஒவிபரப்ப இக் கலைவிழாவெனும் தீபத்தை ஏற்றி வைக்கின்றோம். இப்பிரகாச ஒளி தோடரவரும் தோல்லிசளைத் துவண்டொடுங்கச் செய்யும் இனிவரும் இளைய வர்தம் தமிழ் வளர்க்கும் முயற்சிக்கு தயங்காது உதவுமேன்ற தளராத நம்பிக்கையுடன்,

மு. மணிவண்ணன்.

செயலாளர்.

தமிழ்லக்ஷி மன்றம்.

மாணவ தலைவனின் மனத்துடிப்பு!

இந்த பொன்னந்தி மாஸெப் போழுதினில் வேத்தியற் கல்லூரியின் தமிழ் இலக்கிய மன்றத்தினர் 29 வது தடவையாக தமிழன்னைக்கு முடிகுட்ட விழாக் கோலம் பூண்டுள்ளனர். இதற்கு அடையாளச் சின்னமாக உங்கள் கைகளில் தவழ்வதோ “தமிழ்நயம்.”

இந்து சமுத்திரத்தில் இரத்தினமாம் ஈழத்திருநாட்டில் கல்விக்கும் கலைக்கும் தனக்கென்று ஒரு தனியிடம் பிடித்துள்ள வேத்தியற் கல்லூரியில் தமிழன்னைக்கு கலைத்தொன்டு செய்ய அடிக்கல் நாட்டப்பட்டது 1938 இல். ஆமாம் அவ்வாண்டில் தான் தமிழ் இலக்கிய மன்றம் வேத்தியற் கல்லூரியில் நிறுவப்பட்டது.

இன்று வரை 52 வருடங்களாக தலை கொடுத்தேனும் கலை காத்து வந்துள்ளனர் நம் தமிழ் மாணவர்கள். இதற்கு இம் மன்றத்தினர் 28 முறை மேடையேற்றிய கலை விழாக்கள் சான்று பகர்கின்றன. இவற்றுடன் மட்டும் நின்று ஸிடாது கட்டுரை, பேச்சு, விவாதம் போன்ற பற்பல போட்டிகளை நடாத்தி மாணவர்களின் திறமையை வளர்த்து சிறந்த கலைஞர்களை உருவாக்கியுள்ளது எமது மன்றம்.

இறுதியாக, எது மாணவ தோழர்களின் அயராத முயற்சியின் பயனாக பல்வேறு இன்னல்களுக்கு மத்தியில் அரங்கேறும் இக்கலைவிழா இனிதே நிறைவேற உங்கள் அனைவரினதும் ஒத்துழைப்பும் ஆசியும் எமக்குண்டு ஓன்ற பேருமிதத்தில் விடை பேறுகின்றேன்.

எங்கள் தமிழ் மொழி எங்கள் தாய்மொழி
என்றென்றும் வாழியவே!

வி. உதயஷங்கர் நாயுடு
மாணவ தலைவர்
தமிழ் இலக்கிய மன்றம்.

'READ HOLY QURAN
With Best Compliments
YOUR LAST TESTAMENT'

With Best Compliments

With Best Compliments

U. K. ELECTRICALS

GOVT. SUPPLIERS, CONTRACTORS, DEALERS AND ENGINEERS

44/1, First Cross Street,

Coombo - II.

Telex : 21566 TELEPHONE : 448035 Phone : 28932, 849422.

TELEPHONE : 448646, 422109

With Best Compliments
YOUR LAST TESTAMENT

卷之三

Rylands Enterprise

(Rylands Building)

316, Old Moor Street,

316, Old Moor Street,

Colombo - 12.

Colombo - 12,

Coompo - II.

TELEPHONE : 449032

' READ HOLY QURAN
YOUR LAST TESTAMENT '

To Provide Financial Security

With Best Compliments
For Your ^{most} Loves ones,

From
Join the
6666

666
666
666
666
666
666
666
666
666



ROYAL ELECTRICALS

GOVT. SUPPLIERS, DEALERS & IMPORTERS OF ELECTRICAL GOODS

NO. 63, MALIBAN STREET,

COLOMBO - 11.

Telex : 21566 HAWAI CE T'Phone : 28932, 549422.

With Best Compliments
YOUR LAST TESTAMENT

Miss Betty Compton

ପ୍ରକାଶକ
ବିଭାଗ

PFIZER LTD.

Ratmalana.

With Best Compliments

With Best Compliments

To Provide Financial Security

From

For Your Loved Ones,

Join the

Krishna Mining Co (Ceylon) Ltd.

(The Lihito & Sons Brothers is Limited.)

MINERS & EXPORTERS

SILICA AND QUARTS



Bank of Ceylon

CHILDREN'S SAVINGS SCHEME

Telegraphic Address: "PORTMENT COLOMBO"

Telephone: 24713, 58734, 58735

Telex: 21494 GLOBAL CE, 21852 PRIMA CE

Fax: 447340, 448363

With Best Compliments

To Provide Financial Security

From

For Your Loved Ones

Join the



GLAXO CEYLON LIMITED

P. O. Box : 1653

CHILDREN'S SAVINGS SCHEME

COLOMBO.

With Best Compliments

With Best Compliments

From

From



0000
000
00
0
0

Krishna Mining Co (Ceylon) Ltd.

(The Liability of Members is Limited.)

MINERS & EXPORTERS OF MICA, SILICA AND QUARTS

ALL VARIETIES OF HIGH CLASS VEGETARIAN DISHES ROOMS

AVAILABLE UNDER ONE ROOF AT ISLAND LODGE

54-2/3 Australia Building,

York Street

Colombo I.

Telegraphic Address: "PORTIMEX" Colombo

Telephone: 24713, 587378

Telex: 21494 GLOBAL CE, 21652 PRIMR CE

Fax: 447340, 448363

With Best Compliments

With Best Compliments

From

From



6666

666

66

6

Mascons Mining Co (Ceylon) Ltd

(The Proprietary of Mascons is Limited.)

MINERS & EXPORTERS OF MICA, SILICA AND QUARTZ

MASCONS LTD.

175, Sri Sumanathissa Mawatha,

Colombo - 12.

TELEPHONE : 25561 - 3

Telex: 5166 GLORAL CE, 5102 BEIRW CE
Fax: 442540, 442541
Telephone: 5413, 5414
Telegraphic Address: PORTLIMEX, Colombo

With Best Compliments

From

From



HOTEL ISLAND

**Consortium Constructional
Engineering Ceylon (Pvt) Ltd.**

CONSORTIUM OF CONSULTANT ARCHITECTS, CIVIL &
STRUCTURAL ENGINEERS

175, Sri Sumangala Mawatha,

280, Duplication Road,

Colombo - 7.

Kalai Uizha 1990 - 91

ORGANIZING COMMITTEE



Seated (from left to right)

A. Giritharan (Asst. Secretary)
V. Aravinthan (Editor)
Mrs. A. Gopalan (Vice President)
W. Udayashanker Naidu (Student Chairman)
Mr. B. Suriarachchi (President)
R. M. Manivannan (Secretary)
Mrs. P. C. Thambapillai (Senior Vice President)
D. Yogaraj (Treasurer)
M. A. Yoosuf

Standing (from left to right)

1st row
E. G. J. Vethanayagam
D. Shanthakumar
B. Chandrapragash
A. Francis
A Narendhiren
S. G. Amuthan
I. Devshanker
S. Rajkumar
S. Surendran
S. S. Shivakumar

2nd row

Y. Muhunthan
P. Thayananthan
S. Chandramohan
V. Manoharan
V. Sugathiswaran
R. Sureshkumar
B. Varun
K. Prathapan
K. Nareshkumar

Absentees

Sabapathy Senthilkumar (Editor)
M. Gokulnath
P. Murugatharan

With Best Compliments

With Best Compliments

From

From

From



Madeenah Enterprise

DEALERS IN TEXTILES

72, 3rd CROSS STREET,
COLOMBO - 11.

TELEPHONE : 449858

International Distributors

FOR

With Best Compliments

PRICE MARKING TAPES, LABELLERS

AND

[BOOK SHOP]

STATIONERY ITEMS

● A TOTAL MARKING SYSTEM FOR TODAY AND TOMORROW ●

ALL SEASIDE ROAD, GALLE, 250, SRI LANKA, AVAILABLE IN ALL LEADING

FOR CORRECT & DESIGNS FROM U. K.

ANY REQUIREMENT, SUPPLIED ALL OVER.

395, Havelock Road,

Colombo - 6,

48-B, BLOEMENDAAL, TELEPHONE : 203141
COLOMBO - 13.

TELEPHONE : 545915

With Best Compliments

From

X
6666
666
66
6

Inter Mod Distributors

FOR

PRICE MARKING TAPES, LABELLERS

Inter Mod (Private) Limited
[BOOK SHOP]

STATIONERY ITEMS
DEALERS IN ALL KINDS OF PRINTED BOOKS,
SCHOOL BOOKS, STATIONERIES, GIFT GOODS ETC.

A TOTAL MARKING SYSTEM FOR TODAY AND TOMORROW

250, Galle Road,

Colombo - 6.

TELEPHONE : 503141

With Best Compliments

From

3
3
3

Madeena Enterprise

DEALERS IN TEXTILES

72, 3rd CROSS STREET,
COLOMBO - 11.

TELEPHONE : 449658

With Best Compliments

From

Unie Arts Creations

GREETING CARDS

FOR

ALL SEASONS

FOR

ANY REASON

WITH CONCEPTS & DESIGNS FROM U. K.

& U.S.A. AVAILABLE IN ALL LEADING

OUTLETS ALL OVER.

UNIE ARTS CREATIONS
48-B, BLOEMENDHAL ROAD,
COLOMBO - 13.

TELEPHONE : 545915

With Best Compliments

With Best Compliments

From

Row



Only Radio Controlled

International Style Taxi Service in Sri Lanka

HAIL or CALL

- Safe & Reliable
- Computerised Taxi Meters
- Radio Controlled
- Can be Summoned to your doorstep in minutes
- No call-up charge within city limits
- Cabs stationed throughout the city

ACE RADIO CAB

CALL : 501502, 501503 or 501504

ASET LTD

254, GALLE ROAD
COLOMBO - 4

(An Aitken Spence Service)

With Best Compliments

From

SAN MICHELIE LIMITED

ISLANDIC TOURIST RESORT

AVAILABLE FOR

- ★ WEDDINGS, PARTIES, GET TOGETHERS UP TO 300 GUESTS, AT VERY REASONABLE RATES.
- ★ COMFORTABLE ROOMS WITH BALCONY ON THE LAKE FRONT

Deltara, Piliyandala

TELEPHONE 504338

With the Best Com
of

LANKEM CEYLO

P. O. BOX 919, 760-762, BASELINE

Telephone: 698292-6 Telex: 21359 L

நெப்ஸி நிரல்

- | | |
|------------------------------------|-------------------------------|
| ★ மங்கள விளக்கேற்றல். | |
| ★ தமிழ் வாழ்த்து. | — பாலர் இசை |
| ★ தமிழ்ச்சங்கு. | — பாலர் பிரிவு மாணவர்கள் |
| ★ குழ்மி நடனம். | |
| ★ வரவேற்புரை. | |
| ★ பரத நாட்டியம். | — பாலர் நடனம் |
| ★ அதிபர் உரை. | |
| ★ மிருகக் காட்சிசாலை. | — நாடகம் கீழ்ப் பிரிவு மாணவர் |
| ★ கீழுத்தேய இசைவிருந்து. | |
| ★ கலிதை அரங்கேறும் நேரம். | |
| ★ அதிதியின் சிறப்புரை. | |
| ★ பரிசளிப்பு | |
| ★ 'வேத்தியற் வேய்ங்குழல்' | |
| | இடைவேளை. |
| ★ விவாத அரங்கு. | |
| ★ மாணவ தலைவருரை. | — நாடகம் மத்திய பிரிவு மாணவர் |
| ★ 'கலியுக திருவினொயாடல்.' | |
| ★ 'சயம்வர காண்டம்' கதாகலாட் சேபம். | — மேற்பிரிவு மாணவர் |
| ★ 'குடும்பம் ஒரு கோயில்.' | -- நாடகம் மேற்பிரிவு மாணவர் |
| ★ நன்றியுரை. | |
| ★ இன்னிசை விருந்து. | |
| ★ கல்லூரி கிதம். | |
| ★ தேசிய கிதம். | |

Our Business is the Security

You couldn't do better than turn to the National Insurance Corporation f
and we've Proved it by our Progress in Insurance. Insure with

★ FIRE - BURGLARY ★ MARINE - CASH IN TRANSIT ★
★ PUBLIC LIABILITY - MOTOR ★ THE HALLMARK OF

NATIONAL INSURANCE

47, MUTHIAH ROAD, COLOMBO 2. T

[A Corporation Under the Mi

Best Compliments

of

CYYLON LIMITED

2, BASELINE ROAD, COLOMBO 9.

ex: 21359 LANKEM CE Fax: 696350

PROGRAMME

- * Lighting of the Traditional oil Lamp
- * Thamil Vaalthu
- * Thamil Changu - Lower School Boys
- * "Kumni" Dance - "
- * Welcome Speech
- * Bharatha Natyam
- * Principal's Address
- * Zoo - Lower School Dance
- * Eastern Music
- * "Kavithai Arangerum Nerum" - Junior Drama
- * Guest's Speech
- * Prize Giving

INTERVAL

- * Flute Music
- * Debate
- * Student Chairman 's Speech
- * "Suyamvara Kandam" Kathakalatchebam - Seniors
- * "Kudumbam Oru Kovil" - Senior Drama
- * Vote of Thanks
- * Musical Variety
- * College Song
- * National Anthem

e Security of your Business

Corporation for Security. Our Strength has been our record of Service

Insure with the People who know insurance best - National.

TRANSIT ★ WORKMAN'S COMPENSATION - MISCELLANEOUS

HALLMARK OF PROGRESS - THROUGH SERVICE NATIONAL

INSURANCE CORPORATION

COLOMBO 2. TEL. 545736, 545739, 545740

[Under the Ministry of Finance]

With Best Compliments

Form

Australian Education Consellors (Pvt) Ltd.

**68, New Bullers Road,
Colombo 4**

Telephone 502424
Fax: 502587

With Best Compliments

**MADRAS THALI MEALS, SPECIAL KOTTU ROTTI
SPECIAL BUFFET LUNCH & DINNER AND
BOMBAY SWEETS**

Shanthy Vihar [Pvt Ltd.]

(Vegetarian Restaurant)
North Indian & South Indian

**3, Havelock Road,
Colombo-5**

Tel. 580224

Our best wishes for the

Success of

Kalai Vizha 1990

A Well Wisher

With Best Compliments

From

A Well Wisher

With Best Compliments

From



**S. M. S. Sevagaperumal
Jewellers & Melding**

172, Sea Street,

Colombo - 11

With Best Compliments

From

WIJITHA JEWELLERS

JEWELLERS, PAWN BROKERS & EVERSLIVER

විජිතා
වාතරකුමාලිගාව
Wijitha
BALAPITIA

195, SEA STREET,

(EXPERT WORKMEN - COLOMBO - 11) (COLOMBO - 11)

With Best Compliments

From

3
2
3
3

Abans Printing Department

448, Galle Road,

Colombo - 3.

TELEPHONE : 573654, 574160

With Best Compliments

From

GAYA JEWELLERYS

163, GALLE ROAD,

BAMBALAPITIYA - COLOMBO - 4.

TELEPHONE : 584626

(EXPERT WORKMANSHIP AND GUARANTEED 22 CT. GOLD)

With Best Compliments

From

From

From



Udaya Jewellers (Pvt) Ltd.

GUARANTEED SOVEREIGN GOLD

53, 55, SEA STREET,

COLOMBO - 11

TELEPHONE : 50400

TELEPHONE : 25745, 541339. (RES) 522219

With Best Compliments

From

From

JANANI TEXTILES

WHOLESALE AND RETAIL DEALERS IN TEXTILES

133/18, Keyzer Street,

FASHION SUPERMARKET

Office : 17, 2nd CROSS STREET, COLOMBO - 11.

Colombo 11.

With Best Compliments

From

Orchard Enterprises

106 1/1, FIRST CROSS STREET,

COLOMBO - 11.

TELEPHONE : 20400

SUNIL TRADES & ENTERPRISES

(IMPORTERS OF FRESH FRUITS)

Shop No. U. G. 122,

Peoples Park, Pettah.

With Best Compliments
From

RAVI BRUSHES

CROWN TRADING COMPANY
GENERAL MERCHANTS & COMMISSION AGENTS

194-A, Old Moor Street,
Colombo - 12.

TELEPHONE : 436084

With Best Compliments

From
From
99
99

Azeez & Sons (Pvt) Ltd.

GOVERNMENT CONTRACTOR

829, MANNING MARKET,
COLOMBO - 11.

Office : 17, 2nd CROSS STREET, COLOMBO. 11.

Telephone : 25794, 29578, 29915

**Paint your Home and Office with
RAVI BRUSHES**

THE BRUSH THAT BRISTLES WITH QUALITY WORLDWIDE

Distributed By :

HAYTECH MARKETING LIMITED

25, FOSTER LANE, COLOMBO-10.

TELEPHONE : 20400

TELEPHONE 699087 - 699100 (14 LINES) 697201 - 297202

With Best Compliments

From

SAGI GOLD HOUSE

S 21, 3rd FLOOR

COLOMBO CENTRAL SUPER MARKET COMPLEX

TELEPHONE 540559

With Best Compliments
From
From



HOTEL PARAMOUNT

VIGNESWARAN STORES

FOR ALL KINDS OF OIL & PUNNAC

173, Colombo Street,
KANDY.

With Best Compliments

From

22
22
22
22
22
22

MANUFACTURERS OF FINE JEWELLERY SINCE 1891.

THE BEST QUALITY IN RICE

Asbestos Cement Industries Ltd.

Colombo - Ratmalana - Evinai

Paint your Home and Office with

From

RAVI BRUSHES



THE BRUSH THAT BRISTLES WITH QUALITY WORLDWIDE

Sealine Trading Company

IMPORTERS & DEALERS IN STATIONERY.

No. 53, Maliban Street,

Colombo - 11,

TELEPHONE 69906 TELEPHONE : 26048 697201 - 297202

With Best Compliments

From

**22
23
26**

Lalitha Jewellery Mart Ltd.

MANUFACTURERS OF FINE JEWELLERY SINCE 1951.

105, Sea Street,

Colombo - 11, Sri Lanka.

TELEPHONE : 23691, 431993

TELEX: 21467 TX EURO CE ATTN: LALITHA

With Best Compliments
From



HOTEL PARAMOUNT

25, Main Street,

Kaduruwela,

POLONNARUWA.

TELEPHONE : 027-2214

With Best Compliments

From
From



PARAMOUNT HULLERS

THE BEST QUALITY IN RICE

Etumalpitiya,

POLONNARUWA.

With Best Compliments

From

Institute of Management and Computer Studies (Pvt) Ltd.

Provides

Individual Computer Training

For

PROFESSIONALS, ACCOUNTANTS, EXECUTIVES, GOVERNMENT OFFICERS, SECRETARIES, TYPISTS, OFFICE STAFF, UNIVERSITY STUDENTS, A/L & O/L STUDENTS AND CHILDREN IN, LOTUS 1 - 2 - 3, D BASE 111 + WORDSTAR 2000 + WORDPERFECT, PROFESSIONAL WRITE, MICROSOFT EXCEL, AUTOCAD, BASIC PROGRAMMING ETC.

59, 3/2 GALLE ROAD,
COLOMBO PLAZA
COLOMBO-6.

23, 2nd LANE
COLOMBO-6.
Tel: 501434

With Best Compliments

From

MEM ELECTRICALS

FOR EVERYTHING IN ELECTRICAL
THE BEST QUALITY IN PRICE

116/22, First Cross Street,

Colombo-II.

With Best Compliments
From

WAHABS SONS
AGENTS FOR ABANS LTD.

Dealers in :

- GOLD STAR ● MITSUBISHI ● HOOVER ● ELECTROLURE
- RUSSEL HOBBS ● BELLING ● PYREX ● CORNING
- BAMIX ETC.

No. 36, Dharmapala Mawatha,
MATARA.

TELEPHONE 041-3042, 2263

With Best Compliments

From

SCHOOL TEXTBOOKS. ★ MEDICAL ★
LONDON EXAM BOOKS ★ ENGINEERING ★
GRAMMAR. ★ MANAGEMENT ★
CHILDREN NOVELS. ★ ACCOUNTANCY ★
CHILDREN BOOKS. ★ COMPUTER STUDIES ★
SINGHALA BOOKS. ★ MARKETING ★
SAIFAYAS ★

No. 13, Kotuwegoda,

MATARA.

PEOPLES PARK COMPLEX, COLOMBO-11.

TELEPHONE 3054

With Best Compliments

From



BRILLIANT CENTRE

WHOLESALE AND RETAIL DEALERS IN IMPORTED SUITINGS

WORDSTAR 2000 + WORDPERFECT PROFESSIONAL WRITE MICROSOFT EXCEL AUTOCAD 2000 PROFESSIONAL

FANCY TRADE CENTRE

59, 3/2 GALLE ROAD, COLOMBO PLAZA, COLOMBO-6.

23, 2ND LANE, COLOMBO-6.

155 A, Keyzer Street, Colombo-11.

A Wide Choise Of Books On

- | | |
|---------------------|---------------------------|
| ★ MEDICAL. | ★ SCHOOL TEXTBOOKS. |
| ★ ENGINEERING | ★ LONDON EXAM BOOKS. |
| ★ MANAGEMENT | ★ GRAMMER. |
| ★ ACCOUNTANCY. | ★ CHILDREN NOVELS. |
| ★ COMPUTER STUDIES. | ★ CHILDREN BOOKS. |
| ★ MARKETING. | ★ TAMIL & SINGHALA BOOKS. |

JEYA BOOK CENTRE

91-99, UPPER GROUND FLOOR
PEOPLE'S PARK COMPLEX, COLOMBO-11.

TELEPHONE 438227

With Best Compliments

From



MATARA PICTURE PALACE

No. 118, Kotuwegoda,

Matara.

TELEPHONE : 3045

With Best Compliments

From



DYNAMIC RICHWAY ENTERPRISES

No. 34/A, Kotuwegoda,

MATARA.

TELEPHONE : 3254

With Best Compliments

From

22
22
22

MATARA PICTURE PALACE
GIFT CORNER

No. 1, Kotuwegoda,

155 A, MATARA. Colombo-11.

A Wide Range of Books On

With Best Compliments

From

- ★ MEDICAL.
- ★ ENGINEERING.
- ★ MANAGEMENT.
- ★ ACCOUNTANCY.
- ★ COMPUTER STUDIES.
- ★ MARKETING.

- ★ SCHOOL TEXTBOOKS.
- ★ LONDON EXAM BOOKS.
- ★ GRAMMER.
- ★ CHILDREN NOVELS.
- ★ CHILDREN BOOKS.

Dean Brothers (Pvt) Ltd.

Kotuwegoda,

91-99, MATARA FLOOR
PEOPLE'S PARK, COLOMBO-11.

TELEPHONE : 3131, 2739, 3030

With Best Compliments

From



CINE VIDEO

FOR OLD & LATEST ENGLISH, TAMIL, SINHALA, HINDI MOVIES &

AUDIO TAPES, VIDEOS, VCR'S, PROJECTORS, ETC.

Ceylon Steel Company

IMPORTERS & WHOLESALE & RETAIL DEALERS OF AUDIO,

332, Old Moor Street,

310. GALLE ROAD, Colombo - 12. Cable No. ED 353, BISCEGEET.

WELLAWATTE, COLOMBO 5. T'Phone: 588771, 500630

COLOMBO 5. TELEPHONE: 434875, 25023

With Best Compliments

From



DYNAMIC ENTERPRISES

No. 23, Quarry Road,

Colombo - 12.

PAKAGING DEPARTMENT, EXPRESS DEPARTMENT

529/18, K. Cyril C. Perera Mawatha, Old Moor Street,
Colombo-13.

T'Phone: 549682, 3347

TELEPHONE: 35518, 426338

With Best Compliments

From

99
99
99

Gemini Stores (Pvt) Ltd.

No. 63, Bankshall Street,

Colombo - 11.

With Best Compliments

From

99
99
99

NEW ARIYA BAWAN.

No. 9, Dam Street,

Colombo - 12.

TELEPHONE : 435362

With Best Compliments

From

From

CINE VIDEO

FOR OLD & LATEST ENGLISH, TAMIL SINHALA, HINDI MOVIES &
AUDIO, VIDEO, RECORDINGS, ELECTRONIC REPAIRS & FILMING

IMPORTERS & WHOLESALE & RETAIL DEALERS OF AUDIO,
VIDEO BLANK CASSETTS

310, GALLE ROAD, Bankshall Street, Colombo - 5.
WELLAWATTE, Colombo - 5. Cable: 'CINEVIDEO'.
T'Phone: 588771. 500630

COLOMBO - 6.

With Best Compliments

From

UNITED MERCHANTS LTD.

PAKAGING DEPARTMENT,
529/19, K. Cyril C. Perera Mawatha,
Colombo - 13.

T'Phone: 549688

LETTERPRESS DEPARTMENT

71, Old Moor Street,
Colombo - 12.

T'Phone: 434261

CHARGE RATES FROM 10 P.M. TO 6 A.M. FOR I.D. CALLS AND FAX.

ALL OVER THE ISLAND TO YOUR RESIDENCE/OFFICE
FACILITIES AVAILABLE FOR I.D. CALLS

With Best Compliments

From

CINEAIDEO

FOR OLD & LATEST ENGLISH, SINGHLE, HINDI MOVIES &
AUDIO, VIDEO, RECORDINGS, ELECTRONIC REPAIRS & FILMING

IMPORTERS & WHOLESALERS & RETAIL DEALERS OF AUDIO,

Ambal Trading Enterprises

No. 123, Old Moor Street, MELLAWAWE,
310, GALLE ROAD, COLOMBO-6.

Colombo - 12.

With Best Compliments

From

Globe Link Communication

Agency Post Office

- ★ TELEPHONE I.D.D/LOCAL.
- ★ TELEFAX.
- ★ TELEX.
- ★ PHOTOCOPY.
- ★ TYPING.

- ★ STAMPS,
- ★ REGISTRATION
- ★ MONEY ORDERS.
- ★ TELEGRAMS.
- ★ PARCELS.
- ★ T.V/RADIO LICENCE.

ALSO CONNECTING.

FACILITIES AVAILABLE FOR I.D.D. CALLS

ALL OVER THE ISLAND TO YOUR RESIDENCE/OFFICE.

CHEAP RATES FROM 10. P.M TO 6.A.M FOR I.D.D CALLS AND FAX.

With Best Compliments

From

From

CEYLON TRADING CENTRE
ABANS TRADERS

WHOLESALE DEALERS IN TEXTILES

36/1, Old Town Street

No, 55, Bankshall Street,
Colombo-II

TELEPHONE 23879

With Best Compliments

From

From

S. S. P. ENTERPRISES

42, Bandaranayake Mawatha,
No. 188-3J, Keyzer Street,
Colombo-12

TELEPHONE 423399

With Best Compliments

From

To

PLEASE

ABAN TRADING

WHOLESALE DEALERS IN TEXTILES

Ambal Trading Enterprises

No. 22, Bankshall Street, Colombo - 123, Group P.O. No. 123, Telephone 33873

PATRONISE OUR

With Best Compliments

From

Globe Link Communication &

Agency Post Office

ADVERTISERS

★ TELEPHONE.

★ TELEFAX.

★ TELEX.

★ PHOTOCOPY.

★ TYPING.

★ TELEGRAMS.

★ PARCELS.

No. 188-31 Keyzer Street

ALSO CONNECTING.

FACILITIES FOR I.D.D. CALLS

ALL OVER THE ISLAND TO YOUR RESIDENCE/OFFICE.

CHEAP RATES FROM 10. P.M TO 6 A.M FOR I.D.D CALLS AND FAX.

With Best Compliments

With Best Compliments From

CEYLON TRADING CENTRE

IMPORTERS OF IRON STEEL & HARDWARE

316/1, Old Moor Street,

Colombo-12.

TELEPHONE 448622 20104

With Best Compliments

From

THE HARREREYS

LEELA EXPORTS & IMPORTS

MANUFACTURERS EXPORTERS & IMPORTERS

TO

42, Bandaranayake Mawatha,

(C.Y.C. EMPORIUM)

Colombo 12. 316 OLD MOOR STREET R. MARALAM.

TELEPHONE 423586, 423399

Telephone: 451688. 316 OLD MOOR STREET R. MARALAM.

With Best Compliments

From



CEYLON TRADING CENTRE

Parshans Enterprise

307/12, Old Moor Street,

Colombo - 12.

TELEPHONE : 549463

With Best Compliments

From

22
66

Well Wishers

MANUFACTURERS & IMPORTERS

of

R. RAJARAM.

(Rylands Enterprise)

316 OLD MOOR STREET.

COLOMBO. 12

Telephone: 449032.

M. R. M. ANAS.

(C. Y. C EMPORIUM)

176 1/1 2nd CROSS ST.

COLOMBO. 11

Telephone: 421698.

With Best Compliments

from



THE JIFFREY'S

LADIES & CHILDREN WEAR

612, Galle Road,

Colombo-3.



The best
indication of
solid growth
is our network of
branches islandwide.



HATTON NATIONAL BANK LIMITED
YOUR PARTNER IN PROGRESS.

Head Office: 10, R.A.D. Miel Mawatha, Colombo 3.

BRANCHES:

Colombo Aluthkade, City Office, Darley Road, Emirates Branch, Main Branch, Maligawatte, Nugegoda, Sujuwella, Wattala, Wellawatte.

Outstation:

Anuradhapura, Badulla, Bandarawela, Galle, Gampola, Hatton, Jaffna, Kahawatte, Kalutara, Kandy, Kurunegala, Mannar, Maskeliya, Moratuwa, Nawalapitiya, Negombo, Nittambuwa, Nochchiyagma, Nuwara Eliya, Piliyandala, Pussellawa, Ratnapura, Trincomalee, Vavuniya, Welimada.

உலக சமாதானமும் சர்வதேச அமைப்புக்களின் பங்களிப்புகளும்

“அமைதிப் புறாவே அமைதிப் புறாவே அழைக்கின்றேன் உன்னை நிம்மதியே நிம்மதியே தேசிக்கின்றேன் உன்னை” என சமாதானத்தையும் அமைதியையும் அறைகுவி அழைக்கவேண்டிய சாலகட்டத்தில் நாம் வாழ்கின்றோம்.

“அரிது அரிது மாணிடனாய் பிறத்தல் அரிது - அதனிலும் அரிது கூன், குருடு, செவிடு, பேடு நீங்கிப் பிறத்தல் அரிது” என்ற

அரிதிலும் அரிதாகிய உயிர் மாணிடப் பிறப்பை பெற்ற மாணிட வர்க்கத்தினரோ இன்று பிணந்தின்னிக் கழுகுகளாக ஒருவரை ஒருவர் தாக்கியும், அழித்தும், துங்புறுத்தியும் அவர்களின் செங்குத்தியினை கண்டு களிப்படைந்து வருவது மாணிட நேயங்களுக்கே பெருத்த அவமானத்தை ஏற்படுத்தும் செயலாகும்.

“இருந்தோம்பி இல்வாழ்வுதெல்லாம் விருந்தோம்பி வேளாண்மை செய்தற் பொருட்டு” என்பது நடைமுறையில் மேற்கொள்ள

முடியாது பீதியுடனும், காணி, கழனியெல்லாம் அழிக்கப்பட்டு மக்களின் வாழ்க்கையே சின்னாபின்னப்படுத்தப்பட்டு விட்டது.

இச்சமூக அழிவிற்கெல்லாம் காரணசர்த்தாக்கள் யார்? அவர்களும் மாணிடர்களே. ஒரு சிறு குழுவினர்களின் முட்டாள்த்தனமான ஆசைகளின் விளைவே இவ்வழியாகும். அவர்களினது தனியாத பேராசைத்தனமான, ஆசைகளினதும் கண்மூடித்தனமான வெறுப்பின்தும், பொறாமைகளினது விளைவே பெருந்தொகையான மக்களினதும் இல்வாழ்க்கை அழித்தும், அவர்கள் அழிக்கப்பட்டும் சின்னாபின்னப்படுத்தப்பட்டும் காணப்படுகின்றனர்.

இவ்வாறு அழிவைக்கண்ட பல ஈரநெஞ்சங்களில் போரினை தடுத்து சமாதானத்தினை மலர வைக்கவேண்டும் என்ற தனியாத ஏக்கம் அன்று தொட்டே இருந்து வந்தது. இவ் ஏக்கங்களின் உலகாலிய பங்களிப்புடன் கூடிய அமைப்பு முதலாம் உக்கப்போரின் பின் “சர்வதேச சங்கமாக” மலர்த்தது. சிறு குழந்தையாக இருந்த இச்சங்கம் பெரியதாக வளர்ந்து தங்களை காப்பாற்றும் என உலகநாடுகள் ஆவலோடு இருந்த போதுதான் இரண்டாம் உலகமகாயுத்தம் வெடித்தது; எங்கும் அவர்க் குரல்களே செங்குருதி நீரைப்போன்று மண்ணிலிருந்து ஊற்றெடுக்க ஆரம்பித்தது ஹிட்லர் முசோவினி போன்றோர்களினது கண்மூடித்தனமான ஆசைகளினால் விளைந்த இவ் யுத்தத்தினால் பல மில்லியன் மக்கள்களும் சிப்பாய்களும் உயிரிழந்தனர். உக்கமேங்கும் இரத்தக்கறை படிய ஆரம்பித்தது. ஆதுமட்டுமின்றி அவ்வுலகப் போரினது வடுவாக ஹிரோஃமாவும், நாகசாக்கியும் விளங்குகின்றது.

அவ்வுலகப்போரினது விளைவை எண்ணி உச்கநாடுகள் ஆனத்துமே முதல் முதலாக கதி கலங்கத் தொடங்கியது. யுத்தத்தின் கோர விளைவுகளை கண்ட பல நாடுகளினதும் கூட்டு முயற்சி யினால், 1939 ஆம் ஆண்டு உருவாகிய இரண்டாம் உலகமகாயுத்தம் 1943 ஆண்டு முடிவிற்கு கொண்டுவரப்பட்டது. “சர்வதேச சங்கம்” போன்றல்லாத வல்லமை போருந்திய ஒரு சங்கம் சமாதானத்திற்கு உருவாக்கப்பட வேண்டிய அவசியத்தை உணர்ந்த உலகநாடுகள் அதனை ஸ்தாபிப்பதில் மும்முரங்காட்டின. 1945 ஆம் ஆண்டு ஒக்டோபர் 24 ந் திங்கி பல நாடுகளால் அங்கீரிக்கப்பட்டு உத்தியோச்சுர்வைக் “ஐச்சிய நாடுமென் சபை” உருவாக்கப்பட்டது.

ஆயினும் அச்சபையானது முழு அதிகாரத்தையும் கொண்டில்லாது வல்லரசு நாடுகளை சார்ந்து நிற்பது குறிப்பிடத்தக்கதோன்று. இச்சபை பல இடங்களில் நேரடியாக தலையிட்டு சமாதானத்தை தோற்றுவித்து போரினை தடுக்கமுடியாது போயிருந்தாலும், சபையின் செயற்பாடுகள் போரிற்கு குந்தகம் விளைவிக்கும் வண்ணம் அமைந்துள்ளன.

சதாம் ஹூஸனின் அதிகாரத்திலிருந்து உடனடியாக குவைத்தை மீட்க முடியாவிட்டாலும் கூட, ஈராக்கின் மேல் விதிக்கப்பட்டுள்ள போருளாதார, ஆயுத தடைகளின் மூலம் ஈராக்கின் வல்லமையை நசுக்கி போரினை, ஆக்கிரமிப்பினை தடுக்கின்றது. ஐக்கிய நாடுகள் சபையினால் ஆற்றப் பட்ட பெரும் சேவை இவ்வரை நூற்றாண்டு காலத்தில் மேலும் ஒரு உலகமகாயுதத்தை மூளாது தடுத்தது என்றால் மிகையாகாது. அது மட்டுமின்றி இச்சபையினால் ஏற்படுத்தப்பட்ட ஒப்பந்தங்களி னாடாக அனு ஆயுத, நச்ச ஆயுத உற்பத்தியினை கட்டுப்படுத்தியமை, சமாதான பிரதேசங்களாக பல இடங்களை வரையறுத்தமை, போன்றவை மானிட குலத்திற்கே ஆற்றப்பட்ட மாபெரும் தொண்டாகும்.

இச்சபை மட்டுமின்றி சார்க் அணிசேரா இயக்கம், ஆசியாக் ஆபிரிக்க ஓற்றுமை நிறுவனம் போன்ற அமைப்புகளும் சமாதானத்திற்காக பாடுபட்டு வருகின்றன. இவற்றினாடாக பல சமாதான ஒப்பந்தங்கள் ஏற்படுத்தப்பட்டுள்ளன. அதுமட்டுமின்றி உலக சமாதானத்திற்கே அச்சறுத்தலை விளைவிக்கும் பயங்கரவாதத்தை ரசுக்கவும் இவ்வபைப்புக்கள் ஒத்துழைப்பு நல்குகின்றன.

ஆயினும், ஆயிரம் சபைகள் சமாதானத்திற்கேன மலர்ந்தாலும் ஒவ்வொரு மனிதனும் சமாதானத்தின் தேவைப்பாட்டை உணராத பட்சத்தில் உலக சமாதானம் என்பது உறுதியற்ற ஒன்றே ஆகும். மனிதன் தனது அடிமண்திலுள்ள போறாமை, வெகுளி அவா, போன்ற விகாரமான எண்ணங்களை கவைந்து நன்றென்றியில்.

“அடுக்காறு அவா வெகுளி இன்னாச்சோல் நான்கும்
இழுக்கா வியன்றது அறம்” என்ற அற உரையின்படி

நிற்பானானால் உலக சமாதானத்திற்கேன்ற ஒரு அமைப்பே அனாவசியமாகின்றது.
‘ஓன்று பட்டால் உண்டு வாழ்வ
ஒற்றைம நீங்கின் அணைவர்க்கும் தாழ்வ’

வை. சுகதீஸ்வரன்
வருடம் 12K

WITH BEST COMPLIMENTS FROM
With Best Compliments

THE COMPUTER SCHOOL THAT HAS
TAKEN SRI LANKA BY STORM !!
From

UNIQUE FEATURES

ESTABLISHED 1991
EVOICOS MOTORS

* IMPORTERS & DEALERS IN RECONDITIONED MOTOR SPARE PARTS

Class, Individual & Group Training

Personal Tutor, Visit on any day.

Shop -

367/14, Sri Sangaraja Mawatha,

Colombo-10,

Sri Lanka.

Tel : 438655

Fax : 448089

Tlx : 21467/21835/21897 TXBURO CE

Stores -

1117, Dalupitiya Road,

Hunupitiya,

Wattala.

(After 6 p.m. and During Holidays)

We provide the Highest Number of Practical Hours.

With Best Compliments

From

RIVOLI CLEANING SERVICES

For all kind of Carpet, Cleaning, Floor shining, Upholstery, Shampooing, &
Car seats shampooing.

RIVOLI TAILORS

Ladies & Gents Tailoring and Children Garments & School, Staff Uniforms

RIVOLI VIDEO

For the Quality Video Coverage of Wedding, Birthday, Company Profiles
& Tele Dramas.

CONTACT:-

RIVOLI

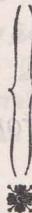
**No. 107 I/I2, D. S. Fonseka Road,
Colombo 5.**

TELEPHONE 585178

Telephone : 280211
Fax : 201641
Telex : 203345 ASIA SRI LANKA LTD

WITH BEST COMPLIMENTS FROM

With Best Compliments



ESTABLISHED 1912

Pattakannu Kathiraveloo Archary & Sons

JEWELLERS & GEM MERCHANTS

"PATTAKAN BUILDINGS"

96, New Chetty Street,
Colombo 13.

TELEGRAMS:

Fax: 448083

TELEPHONE:

25118

ESTABLISHED 1970

Specialized in:

- ★ Civil Engineering Projects
- ★ Housing Schemes
- ★ Ware Houses
- ★ Water Supply & Sewarage Schemes
- ★ Erection of Mechanical & Electrical Equipments
- ★ Road Constructions

SAMACON LIMITED

ENGINEERS & CONSTRUCTORS

31-A, 10th Lane,

Colombo-3.

Telephone : 580511

Fax : 501641

Telex : 22777, 22778, TWINC CE ATTN: SAMACON

With Best Compliments

THE COMPUTER SCHOOL THAT HAS TAKEN SRI LANKA BY STORM !!



UNIQUE FEATURES

- ★ Participants will not be in a Group Class, Individual Attention will be Provided by a Personal Tutor, & You may begin on any day.
- ★ Our Computer Centre is open from 8.00 a.m. - 8.30 p.m. daily. Participants may Choose a Time of their Own Convenience.
- ★ Our Course Fees are 50% less than the course Fees of any other Institute.
- ★ We provide the Highest Number of Practical Hours.

NOWHERE ELSE WILL YOU GET THESE
FACILITIES !!
YOU WILL FIND THE DIFFERENCE AN OBVIOUS
AND BENEFICIAL ONE.

WE PROVIDE TRAINING THROUGH A WIDE VARIETY OF
COMPUTER COURSES

ALSO FOREIGN EXAMINATIONS IDPM - (ALL STAGES)
CIMA (ITM) ETC.

IDCC (Pvt) Ltd.

10, FRAZER AVENUE,

DEHIWELA

(OPPOSITE ZOO ROAD, NEAR PETROL FILLING STATION - SEA SIDE)

WITH BEST COMPLIMENTS FROM

THE COMPUTER SCHOOL THAT WAS TAKEN BY SRI LANKA BY STORE !!

UNIQUE FEATURES

Pattakannu Kathiraveloo Acharya & Sons

Participantes will be in a Group

Class, Individual Attention Will Be Provided by the

Persons Tutor, & You can make presentation on any day.

Our Computer Course is open from 8.00 a.m. to 5.30 p.m.
daily. Participants make Choice a Time of their Own Convenience.

தயவு செய்து
"ACHARY" COLOMBO.

We provide the Highest Number of Practical Hours.

எமது விளம்பரதார்களை

Special ANNOVATIONS AND DIFFERENCE

AND BENEFICIAL ONE

Civil Engineering Projects

Housing Schemes

We Provide Training in a wide variety of

COMPUTER COURSES

Erection of Mechanical & Electrical Equipments

ALSO FOREIGN EXAMINATIONS DURING (ALL STAGES)

CIMA (LTM) ETC.

SAMA CON LIMITED

ENGINEERS & CONTRACTORS

IDCC (Pvt) Ltd.

10, FRAZER AVENUE,

DEHIWELA

Telephone : 580511

Fax : 601641

Telex : (OPPOSITE 200 ROAD, NEAR PETROL FILTERING STATION - SEE SIDE)

With Best Compliments

From



Aramex International Courier

**Represented by Professional Couriers (Pte) Ltd,
320, DUPLICATION ROAD,
Colombo 3.
SRI LANKA.**

With Best Compliments

From

Ceylon Electricity Board

SWITCH TO FLUORESCENT AND HELP TO SAVE VALUABLE

ELECTRICAL ENERGY !

FLUORESCENT LAMP CONSUMES LESS ENERGY GIVES

BRIGHTEN LIGHT AND LASTS LONGER !!

CEYLON ELECTRICITY BOARD.

COMMERCIAL DIVISION

With Best Compliments

From



VINO'S VIDEO VISION

ENGLISH, TAMIL, SINHALA, HINDI,
VIDEO CASSETTES LENDING

No, 5-I/7 Super Market Complex
Colombo 13.

With Best Compliments

From



K. MAART

DEALERS IN TEXTILES, READYMADE GARMENTS & COSMETIC ITEMS ETC.
TAILORING A SPECIALITY

142-1/4, FIRST FLOOR, GALLE ROAD,
WELLAWATTE, COLOMBO 6.

(OPPOSITE WELLAWATTE VEGETABLE MARKET)

With Best Compliments

From

3
3
3

CITY HARDWARE CENTRE

413 A, Old Moor Street,

Colombo - 12.

33, ABDAL JABBAR MAWATHA

COLOMBBO-12.

TELEPHONE : 432293

Telephone : 25802

FOR DESK TOP PUBLISHING

With Best Compliments

With Best Compliments

Aruna Print (Pvt) Limited

16, 13, Galle Road

Colombo - 4.

TELEPHONE : 589793

Phone : 436218, 441504

With Best Compliments

From



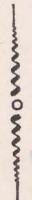
Janatha Steels

20, QUARRY ROAD,
COLOMBO-12.

Telephone : 25807

With Best Compliments

From



GOLDEN TRADERS & MALLIKA HARDWARE STORES

39, ABDUL JABBAR MAWATHA,
COLOMBO-12.

With Best Compliments

With Best Compliments

From



From



Brilliant - Bonn Institute

YEAR 6 TO O/L — ALL CLASSES

A/L — SCI, COM, ARTS.

Lotus Hardware Stores

314-A. OLD MOOR STREET,
COLOMBO-12.

Phone : 436718, 541204

136, Sangamitha Mawatha,
COLOMBO-13.

ஸ்ரோவல் கல்லூரி மாணவரின்

இலக்கியப்பணி சிறக்க வாழ்த்துக்கேளாம்

நிதித்துறையில் நேசுக்காம் நீட்டும் நன்பன்

கல்லூரி

முனிக்கோ பிளான்ஸ் லிமிடெட்

61, பெளத்தாலோக மாவட்டதை,
கொழும்பு - 4.

தொலைபேசி: 589310—500576

E.C.E. (OL) 6, 7, 8, 9, 10
YEAR 5, 6, 7, 8, 9, 10
SCHOOLSHIP
ELOCUTION
T.A.A
TELEGRAMS: 21276 ESWARAN CE

With Best Compliments

From

M. I. P. Fernando & Co. Ltd.

31, Abdul Jabbar Mawatha,

104 JUSTICE SANSAR COLONIAL SHOPS, COLOMBO-2.

TELEPHONE 436339 - 20638 PHONE 442949

With Best Compliments

From

From

From

Arul Study Circle

344/17, Jampettah Street,
Colombo 13.

G. C. E. A/L (COM, ARTS, SCI)

COMPUTER COURSES

G. C. E. (O/L)

SHORTHAND AND TYPING

YEAR 5, 6, 7, 8, 9, & 10

N. C. E. COURSES

SCHOLARSHIP

SPOKEN ENGLISH

ELOCUTION

I. A. B.

Telephone : 25807

A. A. T.

G. A. Q. — 011-25882312

With Best Compliments

With Best Compliments

From

With Best Compliments

KATRAHAM

PALMYRAH DEVELOPMENT BOARD,

244, GALLE ROAD, BAMBALAPITIYA, COLOMBO - 4.

★ GINGELLY OIL

★ FIBRE AND BRUSHES.

★ NELLI CRUSH-THOLA GATTY.

★ POINT PEDRO VADAI.

★ PALMYRAH ROOTS CORDIAL.

★ PALMYRAH SUGAR

★ BOILED ODIAL (KOTA-KELANGU)

★ STRING HOPPER MOULDS.

★ ODIAL FLOUR.

★ BATTICALOA SARONGS.

COLOMBO-13.

★ LEYDEN SHIRTS AND BANIANS.

Phone : 436718, 541704

COLOMBO-13.

TELEPHONE 436333 - 20638

With Best Compliments

From

ESWARAN BROTHERS

MANUFACTURERS AND DISTRIBUTERS

FOR

"SUPREME" STEEL FURNITURE

267, SEA STREET,

COLOMBO-11.

Telephone: 422744, 435842 Telex: 21275 ESWARAN CE

With Best Compliments

From

Rahumath Jewellery Mart

GENUINE 22 KT. GOLD JEWELLERY WITH EXPERT CRAFTSMANSHIP
AND SPECIALISTS IN GOLD PLATING

ජාත්‍යමන්ත්‍රී පුරුෂ මාවලි

මොරුමන් ජුවලේ මාර්ට

104. JUSTICE AKBAR MAWATHA,

COLOMBO-2.

TELEPHONE 448949

With Best Compliments

From

Gopalan Trading Company

TRANSPORTERS & COMMISSION AGENTS

149 **Ram Street**

Colombo 12

EDUCATION **SCIENCE** **TECHNOLOGY**

Telephone : 434419 1125 ESWARAN CE 4552444

With Best Compliments

From

ESWARAN LODGE

169, Sea Street.

Colombo - II

TELEPHONE 421743

தலைநகரில் தலைச்சிறங்கம் சொல் உளவுக்கம்

தமிழுலகில் பாரதி

பண் சுமந்து கவியியற்றிப் பண்டைய தமிழ்ப் புலவர்களால் தாலாட்டப்பட்டவள் தமிழ்த் தாய். சீராட்டப்பட்டவள் அவள் சங்கப் புலவர்களின் சங்கத் தமிழ் இதயத் தடாகத்திலே குதலை பேசி குலவிமிகிழ்ந்த தமிழின்பத்தை, அன்புக் கரம் நீட்டி அரவணைத்துத் தூக்கிவந்து, தங்கத் தேரேற்றி இருபத்தோராம் நூற்றாண்டுவரை வழிமுத்துவந்த பெருமை பாவலன் பாரதியையேசாரும்.

பாட்டிற்கொரு புலவன் பாரதியடா

அந்த பாட்டை பண்ணோடொருவன் பாடினான்டா

கேட்டு கிறுகிறுத்து போன்னேயடா - அந்த

கவியில் ஒளிரும் ஒளி காண்பாயடா

என்று கவிமணிப் புலவர் அவர்கள் பாடுகின்றபோது, கவிமணியால் பாராட்டப்படுகின்ற போது எமது தமிழ்த்தாய் எல்லையற்ற பெருமையடைவாள் என்பது தமிழுலகம் அறிந்ததுதான்.

இன்றைய நவீனத்துவத்திற்கும் பண்டைய இலக்கண வரம்பிற்கும் ஏற்றவாறு தமிழுலக முன்னேற்றத்திற்காக பாடல்கள் புனைவதில் ஒரு அழகையும் ஒரு தனித்துவமான சிந்தனைப்போக்கை யும் கொண்ட ஒரு நவீனத்துவக் கவிஞர் பாரதி.

அச்சமில்லை அச்சமில்லை அச்சமென்பதில்லையே

உச்சிமீது வானிடிந்து வீழுகின்ற போதிலும்

அச்சமில்லை அச்சமில்லை அச்சமில்லையேன்பதில்லையே

என்று தூங்கிய தமிழ் நெஞ்சங்களை துணிவுக் கரங்களால் தட்டியெழுப்பிய போதிலும் இரும்பைக் காச்சி உருக்கிடுவீரே

இயந்திரங்கள் பல வகுத்திடுவீரே

கரும்பைச் சாறு பிழிந்திடுவீரே

கடவில் மூழ்கி நன் முத்தெடுப்பீரே

என தமிழின் சிந்தனைக்கு ஒளியூட்டி வழி காட்டிய போதும்,

மந்திரம் கற்போம் வினைத் தந்திரம் கற்போம்

வானை அளப்போம் கடல் மீனையளப்போம்

சந்திர மண்டலத்தியல் கண்டு தெளிவோம்

சந்தி தெருப்பேருக்கும் சாத்திரம் கற்போம்

என அறிவுக் கண்ணை விழிக்க வைத்திட்டபோதும் தமிழிற்கும் தமிழ் இனத்திற்கும் பாரதி யின் பங்கு, அளப்பரியது என்பதை தமிழ் உலகத்தில் மறக்கமுடியாதவன் பாரதி என்பது தின்ன மன்றோ

18 ம் நூற்றாண்டின் ஸ்த்தியாசமான ஒரு புரட்சிகரமான படைப்பாளன் பாரதி “உற்றாரையானவேண்டேன். ஊர்வேண்டேன் பேர்வேண்டேன் இறைவனை வேண்டினின் வேண்டுவேன் முக்கிதனை” என்று சொல்லி உய்வுற்றார் மாணிக்கவாசகர்

ஊரும் சதமல்ல உற்றார் சதமல்ல உற்றுப் பெற்ற பேரும் சதமல்ல பெண்டிர் சதமல்லர் அடியேன் யான் உன்னடியே உயிரென்றேன் அருள் தருவாய் என்று துறவிவாழ்வே உய்வுதரும் என ஒம்பி நின்ற புலவர்களிடையே

மாதரோடு மயங்கிக் களித்தும்

மதுர நல்விரை பாடிக் குதித்தும்

காதல் செய்தும் பெறும்பல இன்பம்

கள்ளில் இன்பம் கஸைகளில் இன்பம்

பூதலத்தில் ஆள்வதில் இன்பம்

பொய்மையால் இவ்வின்பங்களௌலாம்

யாதும் சக்தி இயல்பெனக் கண்டோம்

இயை துய்ப்பதம் இதயம் பகிழ்ந்தே

என உலகியல் நிலையில் நின்று தனது கருத்தை தெள்வுப்படுத்துகிறார் பாரதியார். அது மட்டுமா, பாசத்தைத் துற பலனை எதிர் பார்க்காதே பொண்ணாசை, மண்ணாசை, புகழாசையை ஒழி அப்போது பேரின்பமடயலாம் என முழங்கிய துறவிகளின் முன்னே காணி நிலம் வேண்டும் பராசக்தி காணி நிலம் வேண்டும். மூல்லை நிலம் வேண்டும் முற்றத்திலே பத்துப்பன்னிரு தென்னை மரம் வேண்டும் நிலவு பொழிவதைப்போல் பொன்னும் பொருளும் நிறைந்து பொழியவேண்டும், செல்வம் கொழிக்கவேண்டும் எல்லாம் செழிக்கவேண்டும். ஆனால்..... இந்த பணம் பொன்பொருள், பற்று, பாசம், நேசம் என்பவற்றால் வருகின்ற துன்பமொன்று இருக்கின்றதே அதுமட்டும் எம்மை வந்தடையக் கூடாது. தாயே அருள்புரிவாய் என இரந்து வேண்டி திற்கின்றார் பாரதியார்.

இவ்வாறான நவீனத்துவமான புதுமைப் புரட்சியும் புலமை நிறைந்தவனும், பழமைப் பண் பாட்டிற்கும் முக்கியங்கொடுத்த ஒரு ஒற்பற்ற தலைவனாக நாம் பாரதியை காண்கின்ற அதேவேளை அவ்வாறான பண்பாடு என்கின்ற, அரிய பயனுள்ள நெல்நிறைந்த களனியிலே ஆங்காங்கே முளைத்து நின்ற களகளையும் பதர்களையும் அழிப்பதிலும் பாரதி பின்வாங்கிவிடவில்லை.

ஓடுக்கப்பட்ட மக்களுக்காக, சமயலறைக்குள் அடக்கப்பட்ட பெண்குலத்துக்காக, அவர்களின் நலவுரிமைக்காக, அடக்குமுறை ஏகாதிபத்தியவாதிகளிடமும், எமது பிறபோக்குவாதிகளின் கொள்கைகளுக்கெதிராகவும் எதிர்நீர்ச்சல் போட்ட பாரதி தாய்க்குலத்தின் உரிமைக்காத்த, தாழ்த்தப்பட்டோரின் கரம் காத்த ஒப்பற்ற தமிழ்மகன்.

ஏட்டையும் பெண்கள் தீமையென்று
எண்ணியிருந்தவர் மாய்ந்துவிட்டார்
வீட்டினுள் பெண்களை பூட்டி விடுவோம் என
எண்ணியிருந்தோர் தலை குனிந்து விட்டார்.

என்று தனது புதுமைப் பெண்ணின் தலையை நிமிர்த்தி வைத்து கனவு கண்ட, பாரதியின் கனவுகள் நனவாகும் காலம் வந்து விட்டது என்பதை பெண்குலம் நிருபித்துக்கொண்டிருக்கிறார்கள்.

கவிஞர் பாரதியாரின் சுதந்திரம் சமத்துவம் சகோதரத்துவம் போன்ற கவிதைகளுக்கிணங்கவே இன்றைய உலகில் ஜனநாயக, சர்வசமத்துவ அரசியல் நடைமுறைகள் இன்றைய உலகில் நடைமுறையில் இருந்து வந்துள்ளன.

பாரதியாரின் தமிழ் ஊற்றில் சமூக சீர்திருத்தங்களும், அரசியல் மறுமலர்ச்சிகள் தீர்க்க தளி சனங்கள் காதல் நடையம். பக்திச் சுவை விடுதலை அறைகூல்ல், ஆத்ம சிந்தனை அறிவியல் ஊக்கங்கள் போன்ற நதடேசங்களிம் செறித்து காணப்படுகின்றமையை நாம் கண் கூடாக காணலாம்.

இவ்வாறான தமிழ்த் தலைவனின் கவிதை ஊற்றில் மூழ்கியெழுந்த மாத்திரத்தில் கவிமணி தேசிய வினாயகம்பிள்ளை அவர்கள் தலை கிறுகிறுத்துப் போன்று ஆச்சரியத்துக்குரியதொன்றல்லவே.

அவருடைய கலைதைகள் இன்றுவரை நிலைத்து நிற்பதற்கான காரணம் பண்டிதர் தொட்டு பாரமர் வரை பெரியோர் தொட்டு சிறியோர் வரை உயர்ந்தவன் தொட்டு தாழ்த்தவன் வரை எல்லேகளினது புலமைக்கேற்றவாறு, புரிந்துணர்வுக்கேற்றவாறு கவி புனைந்தமையாகும் மேலும் வாழ்க பாரதியின் புகழ் வளர்க அவர் நாமாம்.

பாலசந்திரன் சுந்திரபிரகாஷ்

இறுதி நாளில்

இறுதி கூறுகிறோம்

பஞ்சம் பசிவந்து பயங்காட்டிச் சென்றிடினும் வஞ்சம் வழிவந்து வருத்தித்தான் நின்றிடினும் காத்து நற்றமிழுதனை கருத்துடனே பேணிவரப் பூத்து எம் வீழிகளிலை புன்னகை புரிந்துநிற்கும் விதியத்துவம் தமிழ்தகர்க்க வியுகம் வகுத்திடினும் கதியிடுந்த தமிழ்மாந்தர் தங்சொடியை

தாழ்த்திடினும் தாங்கியை தமிழ்க்கொடியைக்கரணியிலேதவழிட ஒங்கியை கரங்களிலை ஓயாது பணிபுரியும்.

திசைகள் தோறும் தீச்சடர்ச்சள் திரண்டிடினும் வசைகள் பலபாடி வையகமே வெகுண்டிடினும் திங்கள் பொழியும் திசைகளொட்டும் புகழ்பரவ எங்கள் பூவுயிரே என்றென்றும் தமிழ்வளர்க்கும்.

மு. மணிவண்ணன்

இளைய தலைமுறையின் பிரச்சினைகளை தீர்க்கும் வழி யாது?

இன்றைய இளைய தலைமுறையே நாளைய உலகின் தலைவர்கள். எனவே, இவர்கள் சீர்ய ஒழுங்கான வளர்ச்சியே நாளைய உலகின் வளர்ச்சிக்கு காரணம். எனவே இன்றைய இளைய தலைமுறையின் பிரச்சினைகள் தீர்க்கப்பட்டு நாளைய உலகம் நன்றாக வாழ வழிவசூப்பதே பெரியோரது முக்கிய கடைமை.

இன்றைய இளைய தலைமுறை பல பிரச்சினைகளை எதிர்நோக்குகிறது. முக்கியமாக மாணவரின் ஒழுக்கம் பாதிக்கப்படுகிறது. அவர்கள் பல இடங்களில் தமக்குள்ள கடமைகளையும் கட்டுப்பாடுகளையும் பொருட்படுத்தாது நடந்து கொள்கின்றனர். இதனால் பல பிரச்சினைகள் எழுகின்றன. சில மாணவர் போதைவஸ்து எனும் இயமனுக்கு அடிமையாகி விடுகின்றனர். இது அவர்களது கல்வி, தொழில்கள் போன்ற நாளாந்த வாழ்வின் நடவடிக்கைகளை சீர்க்குலைத்து அவர்களைப் பாழாக்குகிறது இளைய தலைமுறையினர் எதிர்நோக்கும் மற்றுமோர் முக்கிய பிரச்சினை வேலையில்லாப் பிரச்சினையாகும். அவர்களை இப்பிரச்சினை வறுமை எனும் பாதாளத்தில் தள்ளிவிடுகிறது. இதனால் இவர்கள் கொலை, களவு போன்ற தீய வழிகளில் பணம் சம்பாதிக்க முனைகின்றனர். அதுமட்டுமல்ல மிகக் கொடிய பயங்கர வாதம் தலைதூக்கவும் இப்பிரச்சினைகளே காரணம் எனலாம். பயங்கர வாதத்தினால் ஒரு நாட்டுக்கும் சமுகத்துக்கும் ஏற்படும் உயிர்சேதம் பொருட்சேதங்களை சொல்லாமலே யாவரும் அறிவர். அந்தளவிற்கு பயங்கர வாதத்தை எல்லோரும் அனுபவித்துள்ளனர்.

இப்பிரச்சினைகள் ஒன்றல்ல இரண்டல்ல! பல்லாயிரம்! இவற்றை தீர்க்கவும் பல வழிகளில் பார் பலமுறைகளில் செயற்பட வேண்டும். இளைய தலைமுறை ரீன் பிரக்ஸினாக்களத் தீர்ப்பதில் முதலில் செயற்பட வேண்டி யோர் பெற்றோர் ஆவர். அவர்கள் தமது பிள்ளைகளின் ஒழுக்கத்தில் கண்ணும் கருத்துமாகச் செயற்பட வேண்டும். “‘ஒழுக்கம் விழுப்பம் தரலால் ஒழுக்கம் உயிரினும் ஒம்பப்படும்.’” என்பது த மிழ் தந்த முதுமொழி. எனவே பெற்றோர் தமது பிள்ளைகளின் ஒழுக்கத்தினால் அவர்களது மற்றைய தேவைகளை விட மேலான கவனம் செலுத்த வேண்டும். பிள்ளைகளின் நடமாட்டங்களில் அவர்கள் அவதானத்துடன் கவனிக்க வேண்டும். பிள்ளைகள் நல்ல நண்பருடன் சேர்ந்து, பாடங்களில் கவனம் செலுத்தி நற்செயல் களில் ஈடுபட அவர்களை ஊக்குவிக்க வேண்டும். அப்போது அப்பிள்ளை எதிர்காலத்தில் ஒரு நல்ல பிரசையாக வாழ்வது தின்னாம். அப்படிச் செய்யாமல் பெற்றோர் அப்பிள்ளையின் உணவு, உடை போன்ற முக்கியமற்ற தேவைகளில் கவனம் செலுத்திக்கொண்டு அதன் ஒழுக்கத்தைப் பற்றி மறந்து விட்டால் அவர்கள் அப்பிள்ளைக்கு சமுதாயத்திற்கும் கேடு விளைவிக்கிறார்கள். எனவே எல்லா பெற்றாரும் பிள்ளைகளின் ஒழுக்கத்தில் கவனம் செலுத்தினராயின் அதன் மூலம் பிள்ளைகளும் நாடும் நயம் பெறும்.

இளைய தலைமுறையின் பிரச்சினைகளைத் தீர்ப்பதில் பாடசாலைகள் பெற்றாருக்கும் அடுத்த இடத்தைப் பெறுகின்றன பாடசாலைகளில் சமயம், ஒழுக்கம் என்பவற்றுடன் சேர்ந்த கல்வி புகட்டப்பட வேண்டும். அப்போது இளைய தலைமுறையினர் சமயம் ஒழுக்கம் ஆகிய முக்கிய விதி களுக்கு கட்டுப்பட்டவர்களாய் வாழ்வர் மேலும் பாடசாலைகளில் உள்ள பெரியோர் இளையவருக்கு முன்மாதிரியாக நடக்க வேண்டும். அவர்கள் தமது கடமைகளை சரியாகச் செய்ய வேண்டும். ஆசிரியர் மாணவர் உறவு, பெரிய மாணவர் சிறிய மாணவர் உறவு போன்ற விடயங்கள் நன்கு கவனிக்கப்பட வேண்டும். அப்போது தான் இளையவர் நன்மாணாக்கராக வளர்வர், சமுதாயமும் சுபீட்சம் பெறும்.

அரசாங்கமும் இளைய தலைமுறையின் பிரச்சினைகளைத் தீர்ப்பதில் பெரும்பங்கு வகிக்கிறது. அரசாங்கம் போதைவஸ்து கடத்தல் போன்ற சட்ட விரோத நடவடிக்கைகளை தவிர்ப்பதில் முக்கிய கவனம் செலுத்த வேண்டும். மேலும் போதைவஸ்திட்டு பலியானவர்களின் வாழ்வை மாற்றுவதற்கான வழி முறைகளை ஒழுங்குறச் செய்ய வேண்டும். அவர்களுக்காக புனர்வாழ்வு நிலையங்களை நிறுவ வேண்டும். அப்போது அவர்கள் தமது எதிர்காலத்தை துணிவுடன் எதிர் நோக்குவர். அது மட்டுமல்லாமல் விளையாட்டுக் கழகங்கள், இளைஞர் மன்றங்கள் போன்ற, இளைஞருக்கு வழிகாட்டும் சபைகளை நிறுவ வேண்டும். அப்போது தான் இளைய தலைமுறையின் தமது கடமைகளை உணர்ந்து நாட்டுக்கும், சமுதாயத்திற்கும் பயனுள்ளவர்களாக மாற்றப்படுவர்.

வேலையில்லாப் பிரச்சினையும் இளைஞரின் மனங்களை தவறான வழியில் கொண்டு செல்கின்றன. எனவே அரசாங்கம் இளைஞர்களுக்கு வேலை வாய்ப்பை பெற்றுக் கொடுக்க பல வழிமுறைகளைச் செய்ய வேண்டியுள்ளது. சுயவேலைவாய்ப்புகளை செய்வதற்கு இளைஞர் யுவதிகளுக்கு பயிற்சியளித்து, கடன் வசதிகளையும் கொடுக்க வேண்டும். அப்போது அவர்கள் தமது வாழ்வை வளப்படுத்திக் கொள்வர். இலங்கையில் நடைமுறை படுத்தப்படும் ‘சனசக்தி’ திட்டம் இதற்குச் சிறந்த உதாரணமாகும்.. இத் திட்டத்தின் மூலம் பல இளைஞர்கள் வேலைவாய்ப்புப் பெறறுள்ளனர். அதனால் அவர்கள் பிற தீய செயல்களில் ஈடுபடுவதை நிறுத்த முடிகிறது. கட்டுநாயக்க சுதந்திர வர்த்தக வளையமும் வேலையில்லாப் பிரச்சினைக்கு நல்ல தீர்வை கொடுத்துள்ளது. இதனால் நாட்டுக்கு பெருமளவு அன்னிய செலாவணியும் கிடைக்கிறது.

இவ்விதமாக ஒழுக்கம், கடவுள்பக்தி போன்ற நல்ல குணங்களுடன் இளைய தலைமுறையினர் வளர்க்கப்படுவார்களாயின் நாளை அவர்களும், குடும்பங்களும் அதன் மூலம் நாடும் பல வழிகளில் முன்னேற்றப் பாதையை நோக்கி நாடும், காலச்சக்கரம் சமுன்று உலக நிலை மாறினாலும் நாடும் மக்களும் சுபீட்சமாக வாழ்வர் என்பதில் ஜயமில்லை.

ஏ. சார்லஸ் நவீனன்.

வருடம் 12 K

மத்தியபிரிவு கட்டுரைப் போட்டியில் முதலாம் இடம் பெற்ற கட்டுரை

பனைவளம்

சுவர்க்கத்தினிற்தான் கற்பகதரு இருந்தகாகவே பலரும் அறிந்துள்ளனர். ஆனால் அது பூவுல கில் உள்ளது என்பதையார் அறிவார்? வளங்கஞக்கு “உலகிலே ஒப்பற்ற படைப்பு” என்று ஒரு பெயர். அதிலும் ‘வளங்கஞக்குன் ஒப்பற்ற வளம்’ பனைவளமேயாகும். வாழைக்கு நீர் ஊற்றினால் பழந்தரும். அதுபோல் தென்னைக்கு நீர் ஊற்றினால் பழம் தரும், ஆனால் பனைவளமே நீர் ஊற்றாமலே நன்மை பயக்கிறது. பனைமரத்தை சிலர் தீயவன் செய்த தீதை தீங்கு என பொருட்படுத்தாது, அவனுக்கு நன்மை நலில நழியும் நல்லவனாம் உத்தமனுக்கு ஒப்பிடுகிறார்கள்.

பனைமரம் மனிதனுக்கு எண்ணற்ற, சொல்லமுடியாத அளவு நன்மை நல்கிக்கொண்டே வருகிறது. அது தன் இலைகளால் தட்டு செய்யவும், பாய் செய்யவும், கூடை செய்யவும் இன்னும் எத்தனையோ போருட்களை உண்டாக்கவும் பயன்படுகிறது. தன் கைகளான கம்புகள் போன்ற மட்டைகள் கொண்டு மனிதன் தங்குவதற்கு வீடு கட்டும்போது பயன்படுகிறது. இதேபோல் தன் சிறப்பு மிக்க பயனாம், பனம் பழத்தின் இலையது நொங்குவால் மனிதனுக்கு தாகத்தை தீர்த்துவைக்கிறது.

தன் நீண்டநாள் எதிர்பார்ப்பான பனம் பழத்தால் செய்யும் பயன்கள் சொல்லவும் முடியுமோ? பழத்தில் உள்ள சாற்றை மனிதன் மனமார உண்டு களிக்கவும் பசிநிர்க்கவும் தானம் செய்கிறது. பின்னர் அதில் மிகுதியாகவரும் கோட்டையை கொண்டு மனிதனுக்கு இன்சுவைமிகு பனங்கிழங்கை அளிக்கிறது. இவைமட்டுமா? அது மனிதனுக்கு பசி தீர்க்க அருளும் பனம் பாணியால் அது காய்ந்தவுடன் பினாட்டு என்னும் பேரிலும், அதை கட்டியாக்கப்பட்டு கருப்பட்டி எனும் பெயரிலும் இன்னும் எத்தனையோ பெயர்களிலும் மனிதனுக்கு அமிர்தமளிக்கிறது!

ஆனால் அது எண்ணற்ற நன்மைகளையும் சொல்ல முடியாதவு பயனையும் அளிப்பது மட்டுமல்லாமல் தன் உடலையும் மனிதர்களின் வாழ்வுக்காக அரப்பணித்து தன் வாழ்வை முடிக்கிறது என்றால், அதன் உத்தம தன்மையையும் பெரும் தாராள மனதையும் விளக்கவேண்டியது அவசியமில்லை.

ஆனால் இதைக்கூட இருக்க கண் அற்ற மனிதன் விட்டு வைக்கின்றானா? இல்லவே இல்லை அவனின் கொடுமைப்பசி இந்த பனைமரத்தையாவது விட்டுவைக்கிறதா? புதிதாக குடியேறல், வீடுமைப்பு போன்றவற்றிற்கும் அரசாங்க தேவைகளான வீதியமைப்பு அலங்கார வேலைகள் போன்றவற்றிற்கும் வெட்டி அழிக்கப்படுகிறது, இதனால் பனைவளம் அருகி அருகி வருகிறது. இப்படியே இருந்தால் ‘பனைவளம்’ என்ற சொல்லுக்கே மதிப்பற்று போய்விடும் அபாயம் உண்டு.

ஆகையால் அதற்கு அரசாங்கம் தகுந்த நடவடிக்கை எடுக்க வேண்டும். “பனை நடும் திட்டம்” போன்ற பல்வகை திட்டங்களை வகுத்து அவற்றை சரியான முறையில் நடைமுறைப்படுத்த வேண்டும். இன்னும் அவற்றை அழிப்போரும், அவற்றின் பலனை கூடுதலாக நுகர்வோரும் பனைவளத்தை சிக்கனப்படுத்தவேண்டும். வீட்டுக்கொரு பனைமரம் நடுதல் வேண்டும்.

பனையின் பயன்களினால் மக்கள் கவரப்பட்டு பனையை நடவும் பயன்படுத்தவும் தொடங்கி யுள்ளனர். காட்டெல்லாம் பனையாக வேண்டும். வீடெல்லாம் பனையாக வேண்டும் நாட்டெல்லாம் செல்வும் செழிக்க வேண்டும், என்பவை என் ஆசைகள். என் ஆசைகள் நிறைவேறும், என் மனதில் சந்தேகம் இல்லை.

பனைவளம் பனைவளம் பனைவளம்
பாமர மக்களின் நல்வளம்
பாரினிலே உயர்ந்த வளம்
பயன்கள் வெகுவாய் உள்ள வளம்!

T. L. F. ரத்மான்

வாழ்த்துக்கள்

இலக்கிய மன்றத்தினால்
இனிதே நடக்கும் கலைவிழாவில்
இனிக்கும் நிகழ்ச்சிகள் பல நடக்க
இன்றே எனது வாழ்த்துக்கள்.

நாடகம் நாட்டியம் பல வேண்டும்
நாங்களும் ரசித்து மகிழ்ந்திடவே
நாலடியாரின் நற்பாவும்
நன்றாய்க்கலந்து தரவேண்டும்.

சீருடன் விளங்கும் சிந்தாமணியும்
சிந்தித்துணரும் சீறாப்புராணமும்
கலை விழாவில் கலந்திடவே
கடவுளின் அருளை வேண்டுகின்றேன்.

எஸ். எம். ரியாஸ்
ஆண்டு 10 R

நம்நாடு

நம்நாடு இலங்கை அது ஒரு தீவு. இலங்கையை இந்து சமுத்திரம் குழந்து உள்ளது. எனவே இலங்கை இந்து சமுத்திரத்தின் முத்தென வர்ணிக்கப்படுகிறது. நமது நாட்டின் தலை நகரம் கொழும்பு. அது மிகவும் விசாலமானது. இலங்கையில் 25 மாவட்டங்கள் உண்டு. எங்கள் நாடு 1948 ஆம் ஆண்டில் சுதந்திரம் பெற்றது. இப்போது இலங்கையில் ஐனாதிபதி ஆட்சி நடைபெறுகிறது. இப்பொழுது ஐனாதிபதி ஆட்சியில் இருப்பவர் திரு. ஆர். பிரேமதாச அவர்கள் ஆவார். இப்பொழுது இலங்கையின் புது பாராளுமன்றம் ஸ்ரீ ஜயவர்தன புர கோட்டையாகும். இலங்கை இயற்கை வளமிக்க தொரு நாடாகும். இங்கு மாணிக்கம், இரத்தினம் முத்து முதலிய விலையுயாந்த பொருட்கள் காணப்படுகின்றன. இலங்கையில் தேயிலை, இறப்பர், தென்னை முதலிய பணப்பமிர்கள் வளரும். இலங்கை இயற்கை அழகு மிக்க தொரு நாடாகும். இலங்கை மிகவும் அழகானது. நமது நாட்டில் பல இனங்கள் உண்டு அவை தமிழ், முஸ்லிம், சிங்களம் பறங்கி முதலிய இனங்கள் ஆகும். எனது நாட்டை நான் மிகவும் நேசிக்கினேன்.

எம். நிரோசன்.
ஆண்டு 3 H

இலங்கையின் கலாசாரத்தில் மேலைத்தேசத்தவரின் தாக்கம்

முன்னேறிக் கோண்டு வரும் நாடுகளில் இலங்கையும் ஒன்றாகும். இவ்வேளையில் குறிப்பிட்டதுக்க ஓர் அம்சமாக கலாச்சாரம் பாதிக்கப்பட்டு வருகின்றது. இதற்குக் காரணம் என்னவென் ஆராய்ந்தால் ‘அது மேலைத் தேசத்தவரின் தாக்கமே’ எனப் புரிந்து கொள்ளலாம்.

இலங்கையை போர்த்துக்கேயர், ஒல்லாந்தர், ஆங்கிலேயர் ஆகியோர் நீண்ட காலமாக ஆட்சி புரிந்துள்ளனர்; இதனால் இவர்களின் கலாச்சாரம் இலங்கையில் புகுந்தது. வேட்டியும், சேட்டும் அனிந்த மக்கள் நீணக் காற்சாட்டையும், விளையாடுவதற்கான சேட்டும், பட்டியும், சப்பாத்தும் அனியத் தொடங்கினர். இவ்வாறு முதன் முதலாக இலங்கையில் மேலைத் தேசத்தவரின கலாச்சாரம் பரவத் தொடங்கியது. அவர்கள் கட்டிய கோட்டை களைப் போல் இலங்கை வாழ் மக்களும் புதுப்புது வர்ணங்களினால் வீடு களைக் கட்டத் தொடங்கினர்.

தற்போது வெளிநாடுகளுக்கு வேலைக்குச் சென்ற திரும்பியவர்கள் அவர்களது கலாச்சாரத்தையே பின்பற்றுகின்றனர். பலர் தமது கலாச்சாரத்தை சுற்றுக் கூட மதியாமல் பழிக்குத் தூற்றுகின்றனர். சிலர் பற்பல மதுபானங்களும் தூள்களும் அருந்தத் தொடங்கியுள்ளனர்.

பிற நாடுகளிலிருந்து வரும் படங்களைப் பார்த்த சிலர் படத்தில் வரும் போலிக் கலாச்சாரத்தைப் பின் பற்றுகின்றனர். வெற்று நாடுகளிலிருந்து வந்த சுற்றுலாப்பிரயாணிகளைப் பார்த்த சிலர் அவர்களைப் போல் தமது முடிகளை ஒரு மாதிரியாக வர்க்கின்றனர். இப்படிப் பல வகையில் மக்கள் தமது கலாச்சாரத்தைப் பாழ்மடையச் செய்கின்றனர். *

சுதந்திர வர்ததக வலயத்தில் மேலைத்தேசத்தின் கலாச்சாரம் மிகவும் தாக்கமடைந்துள்ளது. அங்கு உள்ள மேலைத் தயவர்களிற் சிலர் இலங்கையில் திருமணங்கு செய்கின்றனர். இதனால் அவர்களுக்குப் பிறக்கும் குழந்தை மேலைத்தேயக் குழந்தையா? அல்லது இலங்கைக் குழந்தையா? வீடை கூற முடியாதவாறு மேலைத்தேயவர்களின் தாக்கம் அதிகரித்துள்ளது.

தற்போது குழந்தைகள், மாணவர்கள், முதியோர்கள் அவைவர் மத்தியிலும் மேலைத்தேயவர்களின் பண்பாடும் கலாச்சாரமுமே நிறைந்து காணப்படுகின்றது. சில இடங்களைத் தவிர மற்ற இடங்களில் எல்லாம் மேலைத்தேயவரின் கலாச்சாரமே கூடுதலாகக் காணப்படுகின்றது என்றால் அது மிகையாகாது. ‘உமி குற்றிக் கை சவித்தது’ போலவிருக்கின்றது. இலங்கையர்களின் கதை இலங்கையின் கலாச்சாரம் மறிக்கப் பட்டாலே இலங்கை முன்னேறும் என்பதில் சுற்றேனும் ஜயமில்லை.

ஆகவே இலங்கையின் குடி மக்களாகிய நாம் மேலைத்தேசத்தவரின் கலாச்சாரத்தைப் பின்பற்றி இருப்பிலும் இலங்கையின் கலாச்சாரத்திற்கு மதிப்பெரிப்போமா!

பாரிசுப் பட்டியல் '90

கட்டுரைப் போட்டி முடிவுகள்

சீழ்ப் பிரிவு.

- 1 S. I. இப்ஹாம்
- 2 P. I. இனங்கோ
- 3 V. கமல்கூபேசன்

3 ம் ஆண்டு

- 1 M. நிரோசன்
- 2 S. கார்த்திக்
- 3 சிவஜித்

மத்திய பிரிவு.

- 1 T. L. F. ரகுமான்
- 2 A. பெளசான்
- 3 R. L. R. பாலசிங்கம்

4 ம் ஆண்டு

- 1 தாரிக்காசிம்
- 2 ஜயபிரபு
- 3 முரளி யோகேஸ்வரன் இசாம்

மேற்பிரிவு

- 1 A. சால்ஸ் நலீன்
- 2 S. சந்திரமோகன்
- 3 D. அந்டனி

5 ம் ஆண்டு

- 1 S. பிரதிஷ்
- 2 K. ரவிசங்கர்
- 3 G. A. J. சதானந்தன்

ஆக்கணியல் கட்டுரை

- 1 V. சுகதீஸ்வரன் 12 k
- 2 M. V. ரிசான் 10 q
- 3 A.F.A. ஃபெளசான் 10

இல்லங்களுக்கிடையிலான விவாதப் போட்டி முடிவுகள்

1 ம் இடம் BOAKE

- 1 V. அரவிந்தன் (தலைவர்)
- 2 B. சந்திரப்ரகாஷ்
- 3 M. றாஷ்டி ஹமீத்
- 4 M. மணிவண்ணன்

2 ம் இடம் Harward இல்லம்

- 1 S. செந்தில்குமரன் தலைவர்
- 2 U. W. நாயுடு
- 3 M. A. யூசப்
- 4 E. G. J. வெதநாயகம்

கல்லூரி விவாத அணி

- 1 மு. மணிவண்ணன்
- 2 ச. செந்தில்குமரன்
- 3 வை. அரவிந்தன்
- 4 பா. சந்திர பிரகாஷ்

உய்வில்லை

செய்நன்றி கொன்ற மகற்கு

நேரிய வழியில் நாட்டை நிர்வகிக்கம்
 பாரிய பொறுப்புகள் பல இருந்தும்
 சிறியோர் எம் விழாவில் கலந்து
 சிறப்பித்த பிரதம அதிதி
 சிறப்பதிதிகட்கும்
 கலைவிழாத் தோணியை கரைசேர்க்க உதவிய
 இணையில்லாப் பெரியார் எம்மதிபர்க்கும்
 அரிய அறிவுரைகள் பல தந்து
 இனிதே கலைவிழா இன்று நடக்க
 பரிவுடன் உதவிய பொறுப்பாசிரியர் உள்ளிட
 ஆசிரியர் அனைவர்க்கும்
 பேருதவிகள் பல புரிந்த பெற்றார் தமக்கும்
 அழகிய இம்மலரை அச்சிட்டுத்தந்த
 இளகிய மணம் படைத்த இனிய
 ஒல்கா அச்சகத்தவர்க்கும்
 கடையேழு வள்ளலையும்
 படையெடுக்காது புறம் கண்ட விளம்பரம் தந்த
 கொடையாளர் தமக்கும்
 அழகிய மலர்முகம் அட்டைப் படம்தனை
 எழிலுடன் தீட்டிய எம் தோழன் சிவகுமர்ரனுக்கும்
 அமைப்புக் குழுதன் புகைப்படம் தந்த
 சகதோழன் சமரவீர தமக்கும்
 வேத்தியர் நம்முடன் விவாதிக்க வந்த
 வேற்றுக்கல்லூரி நன்பர் தமக்கும்
 பற்றுடன் கலைவிழா பார்க்க வந்த
 பள்ளிப் பிரதிநிதிகள் தமக்கும்
 வேத்தியர் கலைத்திறனை
 கண்டு களிக்க வந்திருக்கும்
 கலாரசிகப் பெருமக்கள் தமக்கும்
 நல்லுதவிகள் பல புரிந்தும்
 நாமிங்கு நாமமிட மறந்த ஏனைய
 நற்குடிகள் அனைவருக்கும்

ன் றிகள்
ஷயமுடன்
 வில்கின்றோம்.

ବ୍ୟାକାରୀମ୍ବନ୍ଧୁ । ଲୋକାବଳୀରେ
କାହାରୁକୁଣ୍ଡଳେ ପାଦିଲା

Heartiest Felicitations from

OCEAN TRADES

(House of Fishing Gear)

S-4 1st Floor Colombo Central Super Market Complex

Colombo-II

TELEPHONE 20718

IMPORTERS AND DISTRIBUTORS OF NYLON AND KURALON FISHING NETS, ROPES
AND TWINES FISHING HOOKS AND MONOLINES AND ALL OTHER FISHING EQUIPMENT
INCLUDING COMPASSES NGK SPARK PLUGS AND YANMAR SPARE PARTS,

BRANCHES

240: Bankshall Street,
Colombo 11.
Phone - 422963

S-45 2nd Floor
Colombo Central
Super Market Complex
Colombo 11.
Phone - 422963 - 20718

76, Hospital Road,
Jaffna
Phone - 22122

Malba Ropes (Pte) Ltd.

MANUFACTURERS OF POLYETHYLENE & POLYPROPYLENE ROPES VINYLON
NYLCN AND OTHER SYNTHETIC ROPES & TWINES

Head Office :
S-4, 1st Floor,
Colombo Central Super Market Complex
170, Reclamation Road,
Colombo - 11
Phone: 23906

Factory :
15 A, Temple Road,
Ekala
Ja-Ela.
Phone : 536894

